



ПЕКО ★ ПІЛІПОВІЧ ★ ТОРН

# ВЕЛИКА ГРА

2. ТЕМНІ БОГИ



DEL COURT

**D'ÉTRANGES BOULES LUMINEUSES DANS LE CIEL**  
Les stations météo norvégienne rapportent l'observation d'un phénomène inexplicable dans le ciel de Scandinavie.

**L'ACTE DE R...**  
L'acte de R...  
L'acte de R...  
L'acte de R...



**ARTISANS**  
Les artisans...  
Les artisans...  
Les artisans...

**STALINE ATTAQUE HITLER**  
Ce matin à 6 heures GMT, les chars de l'Armée rouge ont poussé de front. Les bats font rage.

**NOTRE VICTOIRE...**  
Notre victoire...  
Notre victoire...  
Notre victoire...



**FACE AU COMMUNISME**  
L'amiral Canaris, en charge du gouvernement provisoire allemand, demande l'aide des Alliés pour pousser les hordes rouges.



**LIBRES**  
FONDÉ SOUS L'OCCUPATION PAR LE MOUVEMENT NATIONAL DES PRISONNIERS DE GUERRE ET DÉPORTÉS

**Victoire!**  
Français, pavoisez pour le jour "V"

**LE SECOND DOUZIÈME**  
Le second douzième...  
Le second douzième...  
Le second douzième...

**LES BLEUS DU MATIN**  
Les bleus du matin...  
Les bleus du matin...

**ILS L'AVONS EN DORMANT.**  
Ils l'ont eu en dormant...  
Ils l'ont eu en dormant...

**LES POTINS DE LA CRISE**  
Les potins de la crise...  
Les potins de la crise...

**LES POTINS DE LA CRISE**  
Les potins de la crise...  
Les potins de la crise...

**LES POTINS DE LA CRISE**  
Les potins de la crise...  
Les potins de la crise...

**LES POTINS DE LA CRISE**  
Les potins de la crise...  
Les potins de la crise...

**LES POTINS DE LA CRISE**  
Les potins de la crise...  
Les potins de la crise...

**LES POTINS DE LA CRISE**  
Les potins de la crise...  
Les potins de la crise...

**LES POTINS DE LA CRISE**  
Les potins de la crise...  
Les potins de la crise...

**LES POTINS DE LA CRISE**  
Les potins de la crise...  
Les potins de la crise...

**On se réjouit...**  
On se réjouit...  
On se réjouit...

**VICTOIRE ! Le gouvernement provisoire allemand demande l'armistice.**  
Le général Gamelin nous déclare : Nous avons vaincu car nous étions les plus forts.



Notre photographie représente le nouveau ministère sortant de l'Élysée, après avoir été présenté au président de la République. On y voit : M. Albert Sarraut, Georges Laygues, Penancier, Ducos, sous-secrétaire d'État à l'Éducation Nationale et Quatelle, sous-secrétaire d'État aux Travaux Publics et au Tourisme ; M. X. et Pierre Cot (Photo Wide World).

**HITLER SE SUICIDE**  
On est sans nouvelles du dictateur allemand qui se serait suicidé dans sa villa des Alpes bavaroises.

**2 heures du matin il était virtuellement constitué**  
Le cabinet Hitler a été constitué à 2 heures du matin...  
Le cabinet Hitler a été constitué...

**OPOS DE COULOIRS...**  
Les opposés de couloirs...  
Les opposés de couloirs...

**La composition probable du ministère**  
La composition probable du ministère...  
La composition probable du ministère...

**On se réjouit...**  
On se réjouit...  
On se réjouit...

**LA DERNIERE ETAPE**  
Le gouvernement nazi est le dernier...  
Le gouvernement nazi est le dernier...

**LE VENTRE DE LA BÊTE EST ENCORE FÉCOND !!**  
Le ventre de la bête est encore fécond...  
Le ventre de la bête est encore fécond...

**LE VENTRE DE LA BÊTE EST ENCORE FÉCOND !!**  
Le ventre de la bête est encore fécond...  
Le ventre de la bête est encore fécond...

**LE VENTRE DE LA BÊTE EST ENCORE FÉCOND !!**  
Le ventre de la bête est encore fécond...  
Le ventre de la bête est encore fécond...

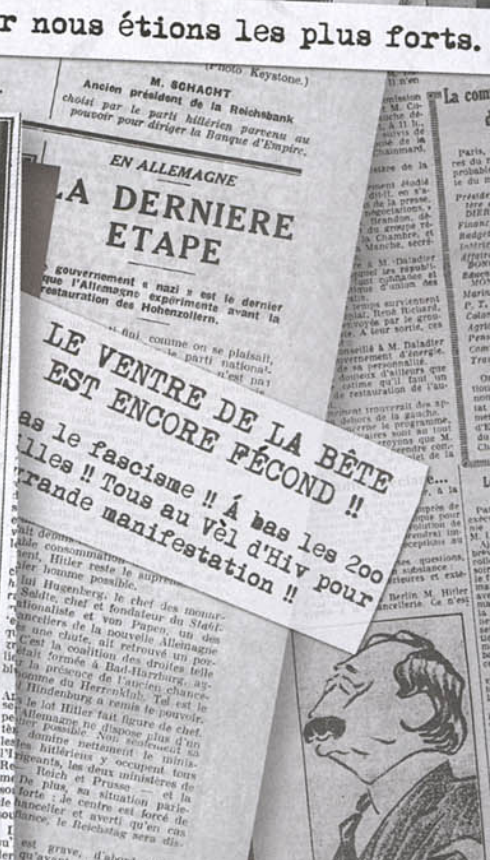
**LE VENTRE DE LA BÊTE EST ENCORE FÉCOND !!**  
Le ventre de la bête est encore fécond...  
Le ventre de la bête est encore fécond...

**LE VENTRE DE LA BÊTE EST ENCORE FÉCOND !!**  
Le ventre de la bête est encore fécond...  
Le ventre de la bête est encore fécond...

**LE VENTRE DE LA BÊTE EST ENCORE FÉCOND !!**  
Le ventre de la bête est encore fécond...  
Le ventre de la bête est encore fécond...

**LE VENTRE DE LA BÊTE EST ENCORE FÉCOND !!**  
Le ventre de la bête est encore fécond...  
Le ventre de la bête est encore fécond...

**LE VENTRE DE LA BÊTE EST ENCORE FÉCOND !!**  
Le ventre de la bête est encore fécond...  
Le ventre de la bête est encore fécond...



**7<sup>me</sup> EDITION**  
**REPUBLICAIN**  
MARDI 31 JANVIER 1933  
DIRECTION: RENÉ MERCIER





# ВЕЛИКА ГРА

2. ТЕМНІ БОГИ

★ сценарій  
ЖАН-П'ЄР ПЕКО

★ дизайн  
ЛЕО ПІЛІПОВІЧ

★ кольорування  
ТОРН

ПЕРЕКЛАД ТА

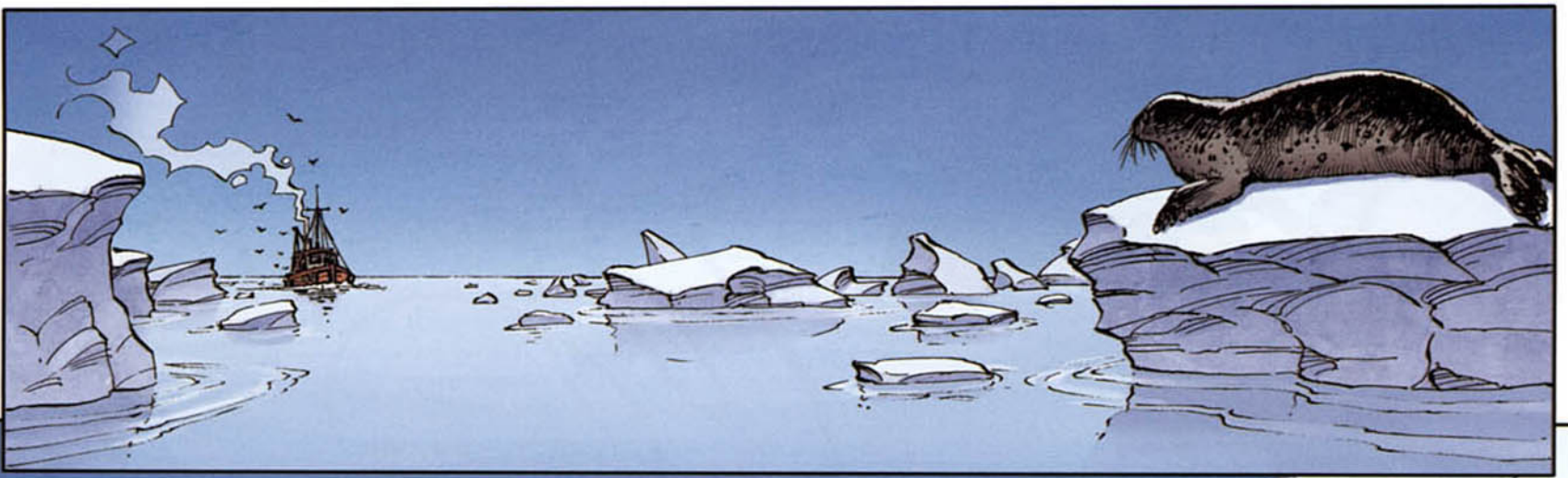
ОФОРМЛЕННЯ: *\_ses*

РЕДАГУВАННЯ: *vitalis*

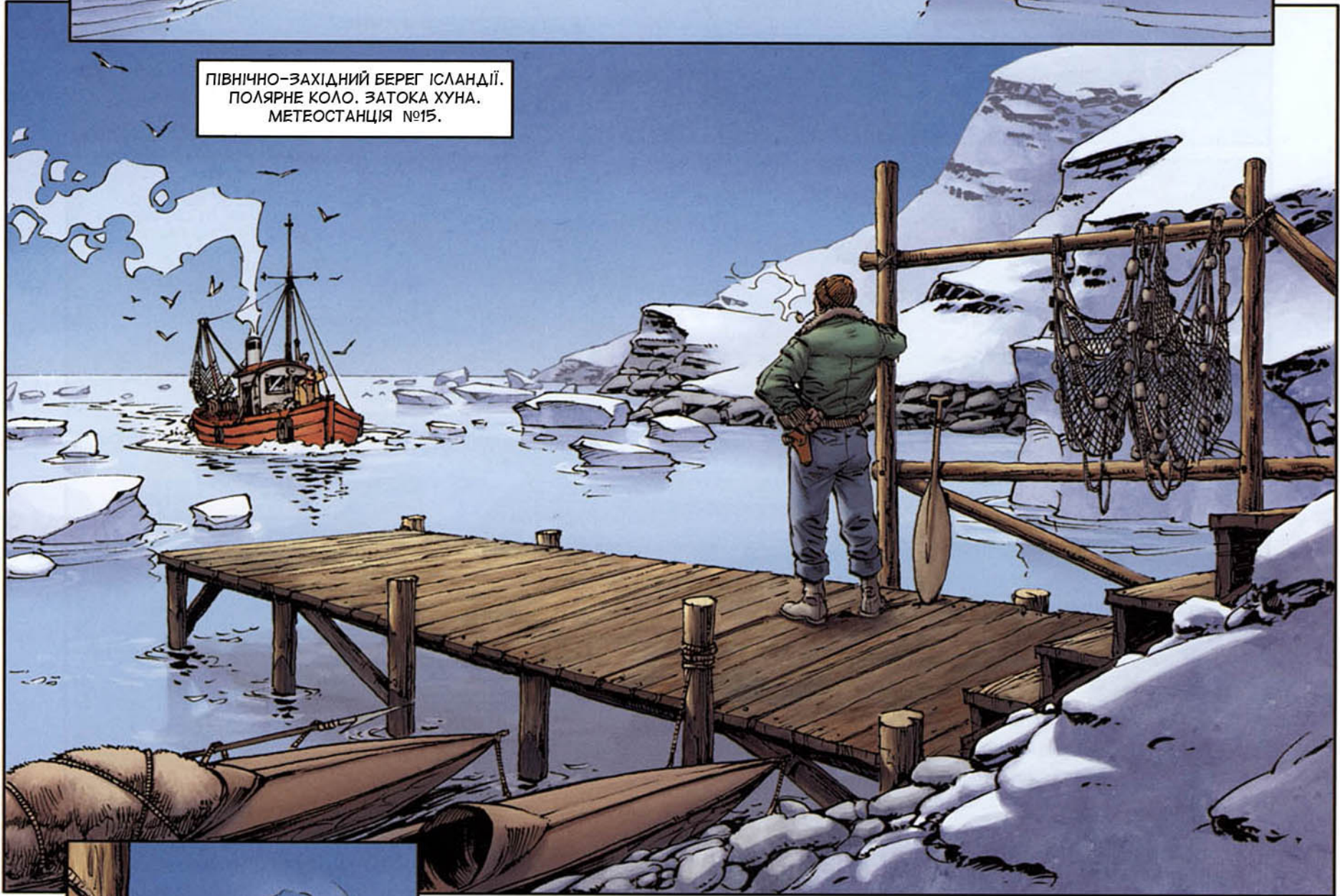
ОБКЛАДИКИ: *Thefir*

**DEL COURT**

thefir's editing



ПІВНІЧНО-ЗАХІДНИЙ БЕРЕГ ІСЛАНДІЇ.  
ПОЛЯРНЕ КОЛО. ЗАТОКА ХУНА.  
МЕТЕОСТАНЦІЯ №15.



ТОРЕ! ЯКЩО ТИ ПРИБУВ, ЩОБ  
ПРОДАВАТИ СВОЄ КОНТРАБАНДНЕ  
ВІСКІ, ТО ОДРАЗУ ЗАБИРАЙСЯ.  
МИНУЛОГО РАЗУ Я МАЛО НЕ  
ВТРАТИВ ДЕСЯТОК СВОЇХ ІНУІТІВ...



МИ Ж ВЖЕ ОБГОВОРILI ЦЕ,  
КАРТЕРЕ, ТО БУЛА ПРИКРА  
ПОМИЛКА. МОЖЕШ СКАЗАТИ  
КОЛИ БУДЕ ГОТОВО?

ЗВІДКИ Ж Я ЗНАЮ?

А ТИ ХІБА НЕ ОФІЦЕР  
МЕТЕОСЛУЖБИ?



ТИ ТАКОЖ ВРОДІ ЧЕСНИЙ  
РИБАЛКА, ХІБА НІ?  
В ТАКОМУ ВИПАДКУ,  
ЩО ТИ ТУТ РОБИШ?



Я З МИСУ НАДІЇ.

ЗВІДКИ?



НУ ДОБРЕ, ДАВАЙ  
ПОЧИНАЙ, Я ВЖЕ  
ГОТОВИЙ ДО  
ПРОПОВІДІ.

ТОРЕ, УГОДА ПРО АРКТИКУ  
БУЛА ПІДПИСАНИЙ ВСІМА ДЕР-  
ЖАВАМИ, ЧЛЕНАМИ ЛІГИ НАЦІЙ.  
ЯКЩО В ТОБІ ЩЕ Є ХОЧ КРАПЛЯ  
ЛЮДЯНОСТІ, В ЧОМУ Я СУМНІ-  
ВАЮСЯ, ТО ТИ НЕ МАЄШ ПРАВА  
ЗАХОДИТИ ВИЩЕ МИСУ НАДІЇ.



ТА ЗНАЮ Я, І ДАЛЕКО  
НЕ ЗАХОДИВ. І ЩО ТОДІ ТАМ  
РОБИЛИ ФРАНЦУЗИ ЗІ СВОЇМ  
ДИРИЖАБЛЕМ?

ТИ ДОБРЕ ЗНАЄШ ЧИМ  
ЦЕ ВСЕ СКІНЧИЛОСЯ!  
Я МАЮ ПОВНЕ ПРАВО  
ЗАСТОСУВАТИ ПРОТОКОЛ  
І ЗУПИНИТИ ТЕБЕ!



А ЩО, ОФІЦЕР МЕТЕО-СЛУЖБИ УПОВНОВАЖЕНИЙ І НА ТАКІ РЕЧІ?

ДУЖЕ СМІШНО! ЯКЩО ТОЧНИШЕ, ЗГІДНО 95-ГО ПАРАГРАФУ УГОДИ, Я МАЮ ПРАВО ПУСТИТИ КУЛЮ ТОБІ В ГОЛОВУ І СПАЛИТИ ТВОЄ КОРИТО У ЯКОСТІ ЗНЕЗАРАЗЖУВАЛЬНИХ ЗАХОДІВ.

ТИ ЩО НАПАМ'ЯТЬ ВИВЧИВ УСІ ПАРАГРАФИ УГОДИ?



ТОРЕ, НЕ ДРАЖНИ. ЩО ТИ В БІСА РОБИВ НА МИСІ НАДІЇ.



ШУКАВ БУРШТИН. ІНУЇТИ РОЗПОВІДАЛИ ПРО ЙОГО ПОКЛАДИ, АЛЕ ЗНАЙШОВ Я ЛИШЕ ЙОГО.

...



ТО Й ЩО? ЦЕЙ ІНУЇТ НЕ В НАЙКРАЩІЙ ФОРМІ, ЩО НАКАЖЕШ З НИМ РОБИТИ? Я НЕ ОРГАНІЗАЦІЯ ЧЕРВОНОГО ХРЕСТА.

ДОПОМОЖИ ЗАНЕСТИ ЙОГО В ПРИМІЩЕННЯ, ВІН СИЛЬНО ОБГОРІВ.

ОБГОРІВ? ДУМАЄШ «ШАРЛЬ ДЕ ГОЛЬ»? ВІН БУВ НА МІСЦІ КАТАСТРОФИ?



МОЖЛИВО, АЛЕ ЦЕ ЩЕ НЕ ВСЕ. ДАВАЙ, ДОПОМОЖИ МЕНІ, Я САМ НЕ ВПОРАЮСЬ!



ТО ЩО ТЕПЕР?



ТА, ТА, ТА!

ТОЧНО, ТИ ЗНАЄШСЯ НА ЦЬОМУ?

РОЗВЕЛЛ.

ТАК  
НАЗИВА-  
ЄТЬСЯ?



ВИН МАВ ЦЕ  
ПРИ СОБІ?



НІ, ЦЕ НАЗВА НЕВЕ-  
ЛИКОГО МІСТЕЧКА В  
НЬЮ-МЕКСИКО. ШІСТЬ  
МІСЯЦІВ ТОМУ ДЕЩО  
СХОЖЕ БУЛО ЗНАЙДЕНО  
ПІСЛЯ ПАДІННЯ НЛО.

ЗВІДКИ ТОБІ ЦЕ  
ВІДОМО?



ДУМАЄШ ЧОМУ Я ПРИСТАВ  
НА ЦЮ ПОСАДУ?  
Я МОЖУ ПРИЙМАТИ ВСІ  
ПОВІДОМЛЕННЯ ВІД УСО,  
ЦЕ ДОПОМАГАЄ МЕНІ В  
ДОСЛІДЖЕННЯХ...  
ПОГЛЯНЬ...



ОСЬ, ТАКІ Ж СИМВОЛИ, ДІДЬКО...  
ПОТРІБНО ДЗВОНИТИ В РЕЙК'ЯВІК.

ТО ЯК, ТЕПЕР ТИ РАДИЙ  
БАЧИТИ СТАРОГО ТОРА?



Я НЕ ЖАРТУЮ,  
ВВАЖАЙ СЕБЕ ПІД АРЕШТОМ.  
НІЧОГО НЕ ЧІПАЙ,  
НАВІТЬ НЕ ДИХАЙ...



О, ШВИДКО  
Ж ХЛОПЦІ  
ПРИЛЕТІЛИ.



ТИ ПРО ЩО?

ДИВИСЯ. ТИ ОЧІКУЄШ НА  
ЯКУСЬ ПОСТАВКУ?



ТА НІ,  
НЕ ЦЬОГО ТИЖНЯ.  
АНУ, ЗАЧЕКАЙ.



БЕЗ РОЗПІЗНА-  
ВАЛЬНИХ ЗНАКІВ,  
Я ЩОСЬ НЕ МОЖУ  
ВПІЗНАТИ ЩО ЦЕ  
ЗА ЛІТАК... ТРЯСЦЯ!  
ДІДЬКО! ЛАЙНО!!

ВИГЛЯДАЄ  
НАЧЕ ХОЧУТЬ  
ПРИЗЕМЛИТИСЯ,  
ЩОСЬ ВАЖЛИВЕ?



ПОВНА СРАКА. ТОРЕ,  
ЛІТАК БЕЗ РОЗПІЗНА-  
ВАЛЬНИХ ЗНАКІВ ХОЧЕ  
ПРИЗЕМЛИТИСЯ В НАШІЙ  
ЗОНІ, А ТИ ПИТАЄШ ЧИ  
ЦЕ ВАЖЛИВО?

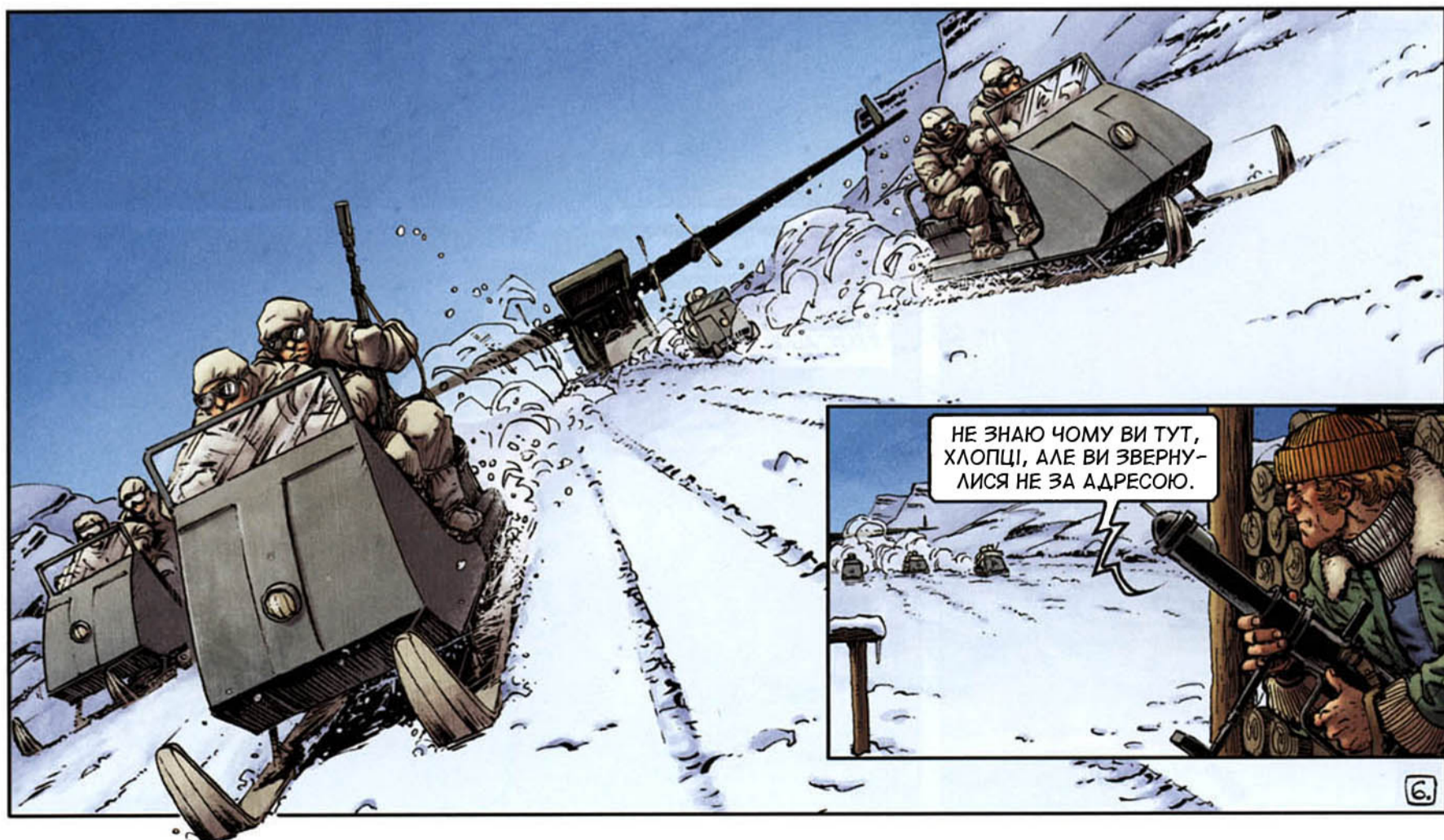
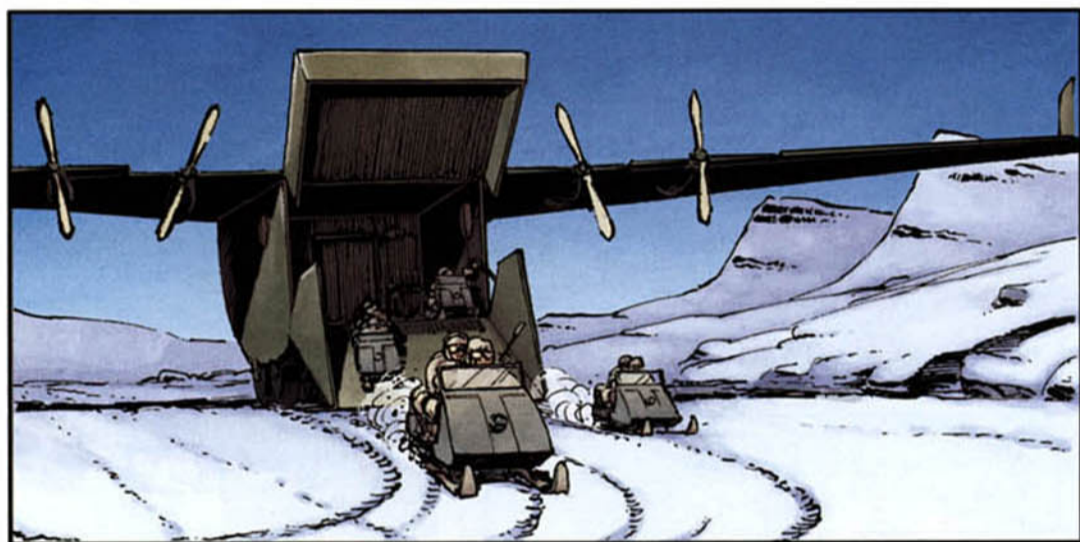
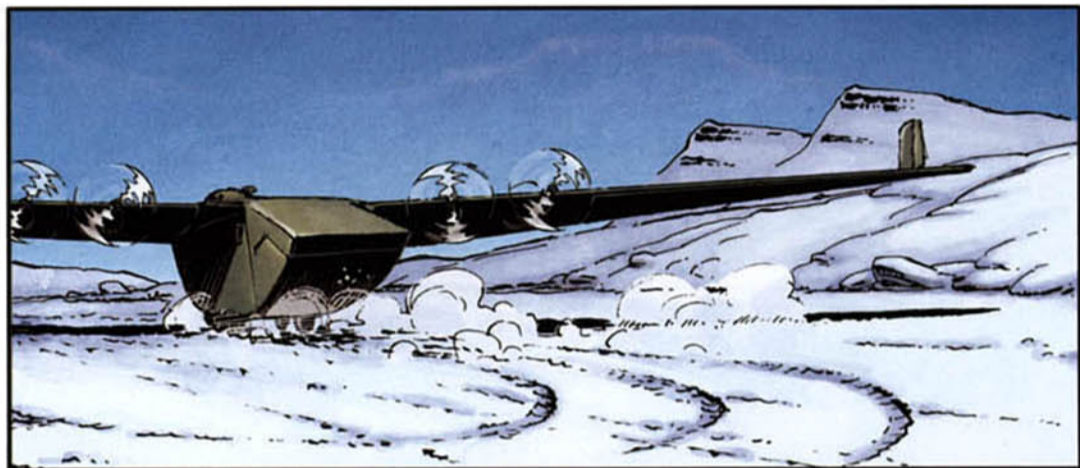
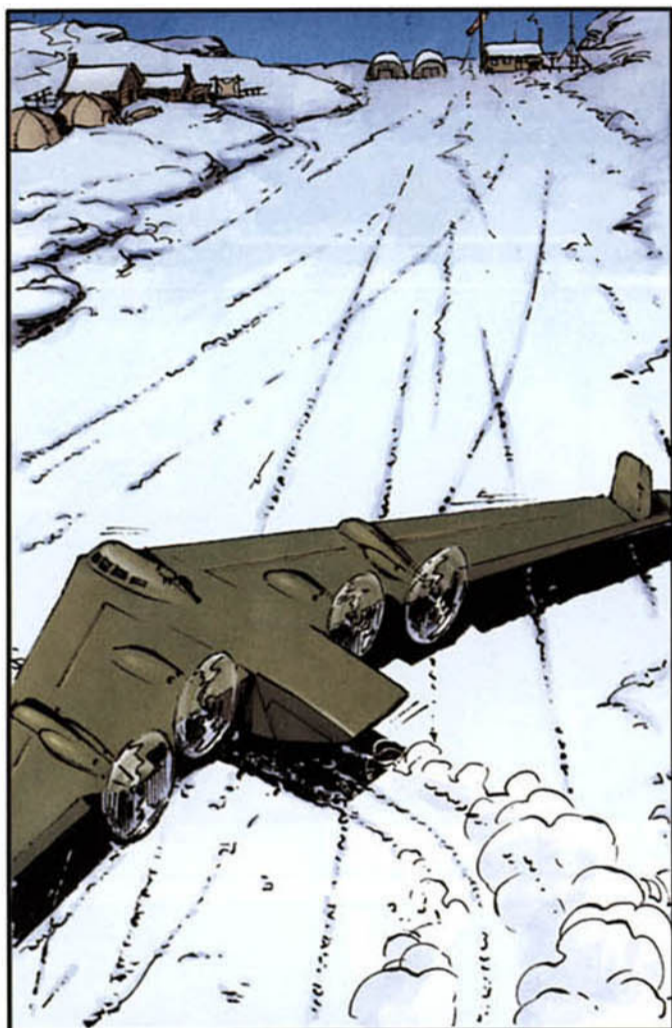
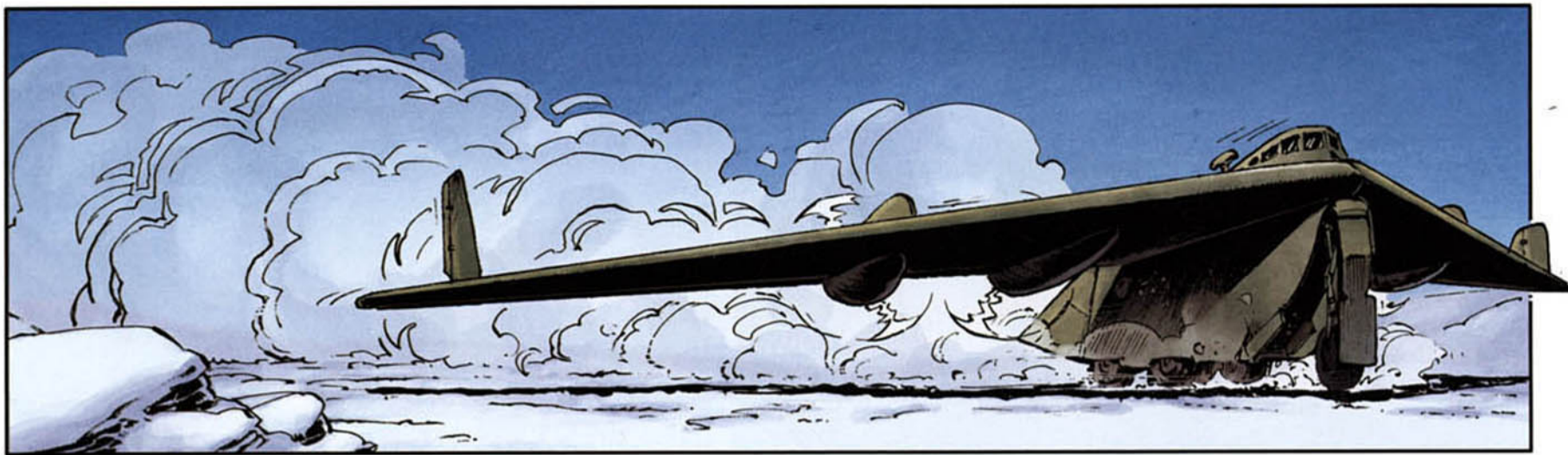


ОСЬ, ВІЗЬМИ.  
ПОВЕРТАЙСЯ ДО ЧОВНА  
І ТІКАЙ! ДУЙ В РЕЙК'ЯВІК  
І ПОВІДОМ ПРО ЦЕ  
В ОФІС УСО!

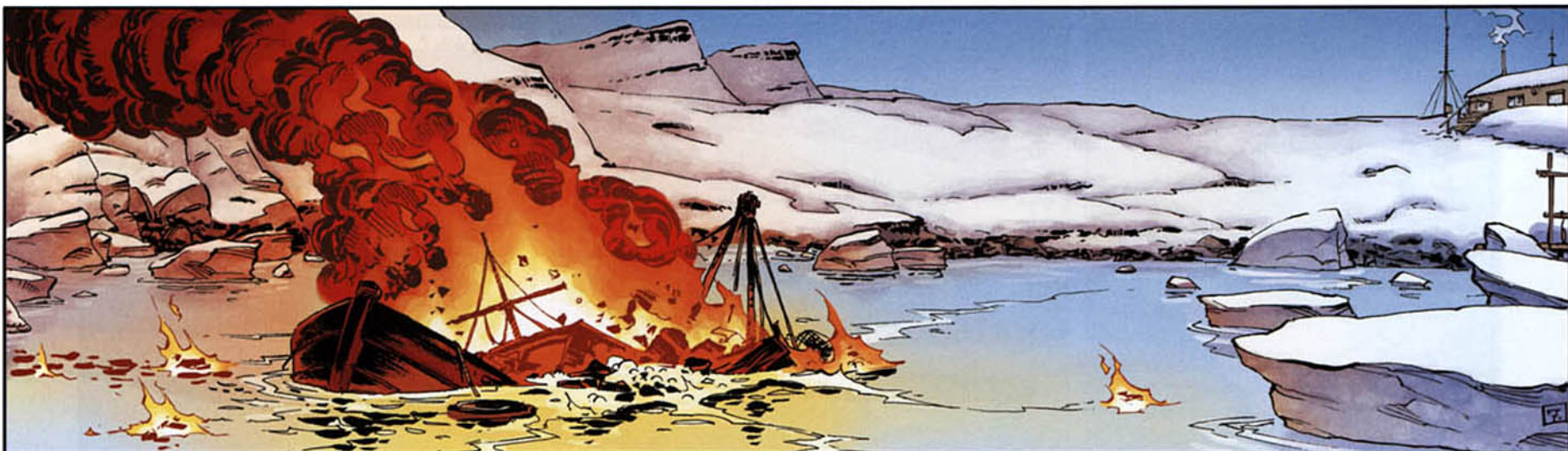
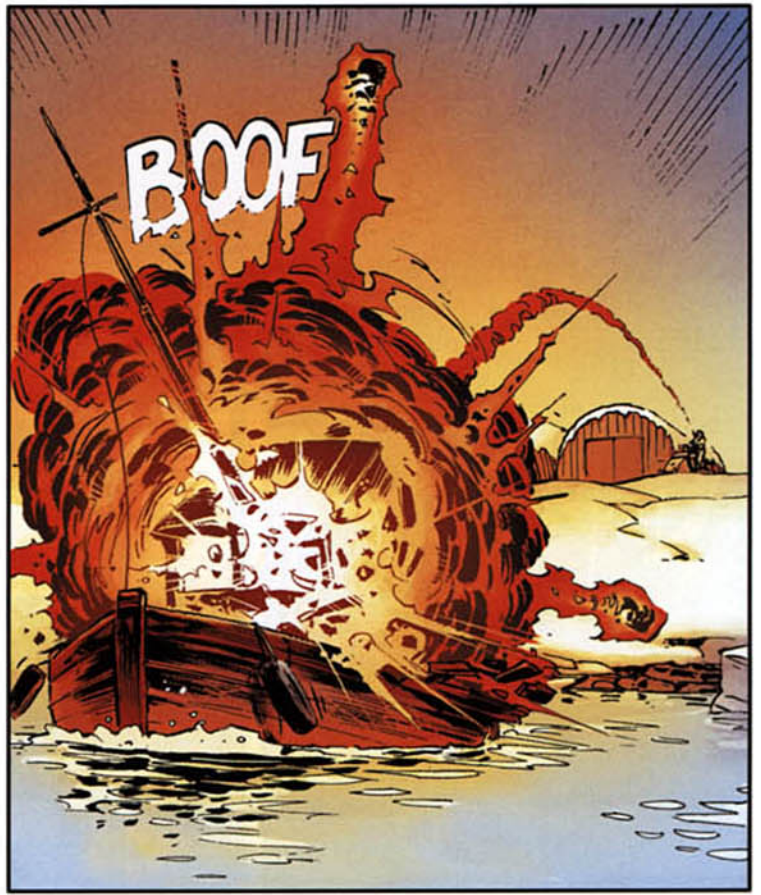
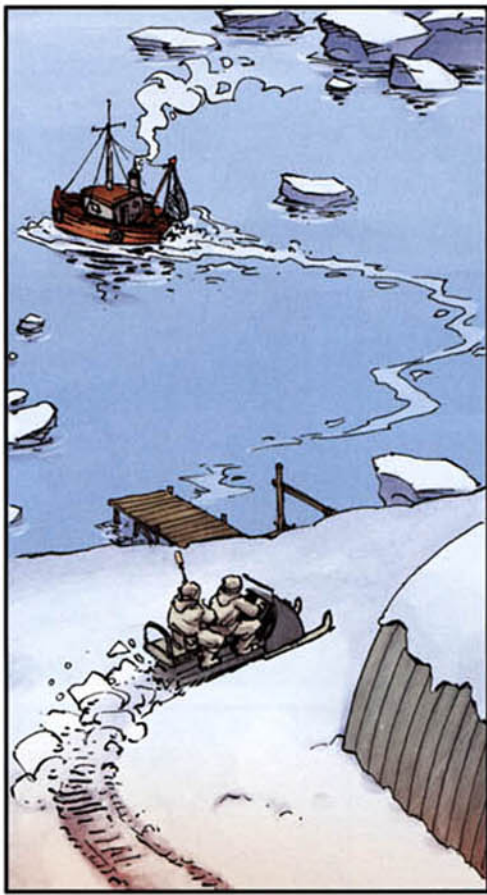
АЛЕ ЦЕ Ж...

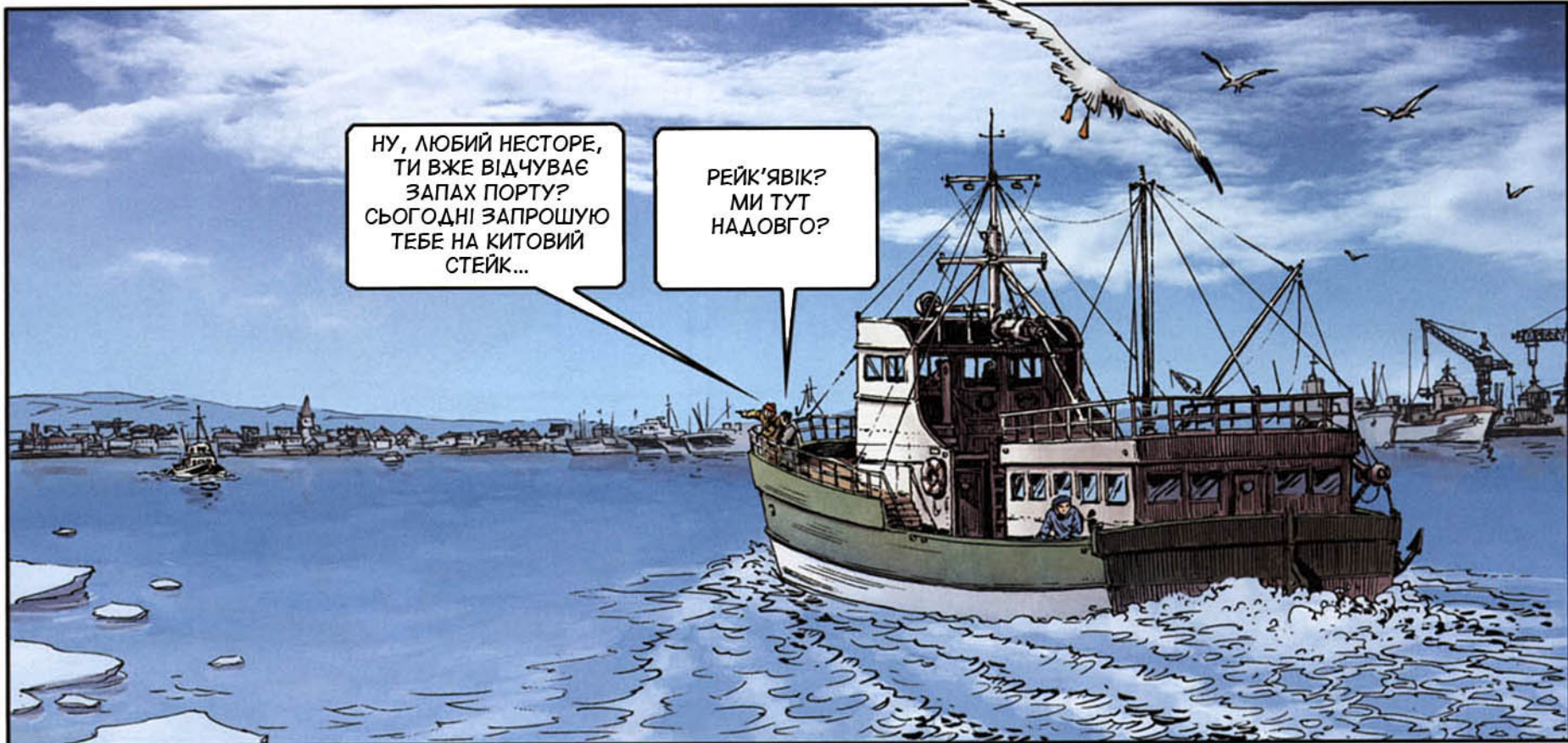
ВОРУШИСЬ!





НЕ ЗНАЮ ЧОМУ ВИ ТУТ,  
ХЛОПЦІ, АЛЕ ВИ ЗВЕРНУ-  
ЛИСЯ НЕ ЗА АДРЕСОЮ.





НУ, ЛЮБИЙ НЕСТОРЕ,  
ТИ ВЖЕ ВІДЧУВАЄ  
ЗАПАХ ПОРТУ?  
СЬОГОДНІ ЗАПРОШУЮ  
ТЕБЕ НА КИТОВИЙ  
СТЕЙК...

РЕЙК'ЯВІК?  
МИ ТУТ  
НАДОВГО?

ПОКИ НЕ  
ПРИБУДЕ  
ГІДРОЛІТАК.

МИ ХІБА НЕ  
ПОВИННІ  
ЧИМШВИДШЕ  
ВІДЧАЛИТИ?  
ВРЕШТІ-РЕШТ,  
ЦЕ РЯТУВАЛЬНА  
ЕКСПЕДИЦІЯ,  
АНГУСЕ, ЧИ ЩО?



А ХТО ЦЕ ЗАПЕРЕЧУЄ?  
З НАШОГО БОКУ МИ ПОВИННІ ВСЕ ВРАХУВАТИ.  
ЦЕ ВПЕРШЕ МИ ПОВЕРТАЄМОСЯ НА ЗОНУ.

О, ГОСПОДИ!  
МЕНИ ХТО-НЕБУДЬ  
НАРЕШТІ РОЗКАЖЕ,  
ЩО ТАМ ТАКОГО В  
ЦІЙ ТРИКЛЯТІЙ  
ЗОНІ?



МИ САМІ НІЧОГО  
НЕ ЗНАЄМО,  
ЛЮБИЙ ДРУЖЕ!  
ПІСЛЯ ЕКСПЕДИЦІЇ  
ВІЛКІНА ТА «ІТАЛІЇ»,  
МИ НЕ ПРОСУНУЛИСЬ  
НІ НА ДЮЙМ.



ТОБІ НІЧОГО  
СКАЗАТИ?



...



ЯКА ТВОЯ  
ПРОФЕСІЯ?  
ЖУРНАЛІСТ?  
У РЕМІ, ЩО  
ПІД РУКОЮ  
БІЛЬШЕ  
НІКОГО НЕ  
БУЛО?

РУЛЕТАБІЙ\*  
БУВ  
ЗАЙНЯТИЙ...

\* ЖОЗЕФ РУЛЕТАБІЙ, ЖУРНАЛІСТ – ВИГАДАНИЙ ПЕРСОНАЖ.

В 1928 Р., ДИРИЖАБЛЬ «ІТАЛІЯ» ПОПРЯМУВАВ НА ПОДОЛАННЯ ВЕРТИКАЛЬНУ ЗОНУ І ЗНИК. В ОСТАННЬОМУ РАДІОПОВІДОМЛЕННІ ЗГАДУВАЛОСЯ ПРО ДІРУ, АЛЕ ДІРУ В ЧОМУ? В ОБОЛОНЦІ, В КРИЖАНИХ ПОЛЯХ ЧИ В НЕБІ?



В 1931 Р., СЕР ДЖОРДЖ ГУБЕРТ ВІЛКІНС ОРГАНІЗУВАВ ЕКСПЕДИЦІЮ. ДЛЯ ПОДОРОЖІ ВІН ВИБРАВ ПІДВОДНИЙ ЧОВЕН. ЦЕ БУЛА ПЕРША ПОДОРОЖ «НАУТІЛУСА», ВІН ПРОЙШОВ ПОПІД КРИГОЮ ТА ВИНИРНУВ НА ОЧІКУВАНУ МІСЦІ КАТАСТРОФИ «ІТАЛІЇ». ВІДТОДІ ВІЛКІНС ВІДМОВИВСЯ ДАВАТИ БУДЬ-ЯКІ ПОЯСНЕННЯ. ВІН ЗНИЩИВ БОРТОВИЙ ЖУРНАЛ, А КОЛИ «НАУТІЛУС» ПРИЧАЛИВ ДО БЕРЕГУ НОРВЕГІЇ, НАКАЗАВ ЙОГО ЗАТОПИТИ. З ЧЛЕНІВ ЕКІПАЖУ ВДАЛОСЯ ВИТЯГТИ ЛИШЕ ТЕ, ЩО ВІН НАКАЗАВ ЗАВАРИТИ ВСІ ВІДСІКИ «НАУТІЛУСУ»...



А ПОТІМ?



А БІЛЬШЕ НІЧОГО. В 1932 Р. ЗГІДНО З УГОДОЮ ПРО АРКТИКУ, ЗОНА СТАЛА ЗАБОРОНЕНОЮ. ПІСЛЯ ЦЬОГО НІХТО ПРО НЕЇ БІЛЬШЕ НЕ ЧУВ, АЛЕ ЦЕ Й НОРМАЛЬНО. МИ ЗНАЄМО, ЩО ЦЕ БУЛА ТАЄМНА УГОДА ЛІГИ НАЦІЙ. В ТОЙ ЧАС ЧЛЕНИ ЛІГИ ЗАКРИВАЛИ ОЧІ НА ВСЕ ТА ІГНОРУВАЛИ ПРОБЛЕМИ. ВОНИ ВСТАНОВИЛИ ЗАБОРОНУ НА ПЕРЕТИН ПЕРИМЕТРУ І ПЕРЕКЛЮЧИЛИСЯ НА ІНШЕ. ДВА РОКИ ПО ТОМУ НАЦИСТИ ЗАСУДИЛИ УГОДУ І, ЙМОВІРНО, СТВОРИЛИ ТАМ ДОСЛІДНІ БАЗИ. ЗНОВУ Ж ТАКИ, МИ НАМАГАЛИСЯ НІЧОГО НЕ ПОМІЧАТИ АЖ ДО ОГОЛОШЕННЯ ВІЙНИ. ПОТІМ НАСТАВ ЧАС РЕАГУВАТИ, ГАЗЕТИ НАЗВАЛИ ЦЕ «КРИЖАНОЮ ВІЙНОЮ». Я БУВ ТАМ, ЯК І ТВІЙ ПОЛКОВНИК РЕМІ... ВИСАДКА В НАРВІКУ, ВЗЯТТЯ ЛОФОТЕНСЬКИХ ОСТРОВІВ, ВСЕ ЦЕ... ПАМ'ЯТАЮ, ВОНИ РОЗПОВІДАЛИ ПРО ДИВЕРСІЙНІ ОПЕРАЦІЇ ПО ЗНИЩЕННЮ РЕЗЕРВУАРІВ З НАФТОЮ НА ЛЕЖБИЩАХ ДИКИХ ТВАРИН...

ПО-ДУРНОМУ ЯКОСЬ, НЕ ДУМАЄШ? Я ЗАВЖДИ ВВАЖАВ ЦІ ЛЕЖБИЩА КУМЕДНИМ ПРИКРИТТЯМ...

Я ДО СИХ ПІР ВІРИВ, ЩО ЦЕ ТАК.

МИ ДОСИТЬ ШВИДКО ДОСЯГЛИ УСПІХУ В РУЙНУВАННІ НАЦИСТСЬКИХ БАЗ. МИ МОГЛИ ПРОСУНУТИСЬ І ДАЛІ, ТА, ВІДПОВІДНО ДО ПРОТОКОЛУ ПЕРЕГОВОРІВ, ПЕРЕМИР'Я СТРИМАЛО НАШІ ДБАЙЛИВИ УРЯДИ. ТОЖ ПОВЕРНУЛИСЯ ДО ТОГО З ЧОГО ПОЧИНАЛИ. МИ ЛИШЕ ВСТИГЛИ ВІДПРАВИТИ СПОСТЕРІГАЧА ПІД ПРИКРИТТЯМ НА МЕЖУ ІЗ ЗАБОРОНЕНОЮ ЗОНОЮ, ЩОБ КОНТРОЛЮВАТИ ТИХ ХТО ТУДИ ПРИБУВАЄ І ОСОБЛИВО ХТО ЗВІДТИ ВИБУВАЄ. АЖ ДО СЬОГОДНІ, КОЛИ ВАШ ЖАЛЮГІДНИЙ УРЯД В ОДНОСТОРОННЬОМУ ПОРЯДКУ ВИРІШИВ НАПРАВИТИ ТЕБЕ САМОГО...

НЕ ПОДУМАЙ, ЩО ХОЧУ ОБРАЗИТИ, НЕСТОРЕТИ НІКОЛИ НЕ ЗАДУМУВАВСЯ НАВІЩО ВІЙСЬКОВІЙ ОРГАНІЗАЦІЇ НАПРАВЛЯТИ ТЕБЕ НА ПІВНІЧ, КОЛИ ВЗДОВЖ ВАШИХ КОРДОНІВ ЗОСЕРЕДЖЕНІ ВСІ НІМЕЦЬКІ ДИВІЗІЇ? МЕНІ ТАКЕ ВАЖКО ЗРОЗУМІТИ...

СИЛА ПРОПАГАНДИ ТА АВТОРИТЕТ ЖУРНАЛІСТІВ ЗАВЖДИ ВИКЛИКАЄ У МЕНЕ ЗДИВУВАННЯ.

...





КОМАНДИР АНГУС  
МАКФЕРСОН?  
НА ВАС ЧЕКАЄ  
ПОЛКОВНИК СВІФТ.

МАТЕРІ  
КОВІНЬКА, Я  
ПРОСТО МРІЮ...



ПЕРЕПРО-  
ШУЮ, КО-  
МАНДИРЕ?

ПРИПИНИ МЕНЕ  
ТАК НАЗИВАТИ,  
БІДАКО, ІНАКШЕ  
Я ТОБІ ЯЗЫКА  
ВИРВУ!

АЛЕ...



ЩОСЬ НЕ ТАК,  
АЛЕ НЕ МОЖУ  
ЗРОЗУМІТИ ЩО...

НІЧОГО ДИВНОГО.  
ДЕХТО З ГАМБУРГУ ХОЧЕ  
ПОШМАТУВАТИ ТЕБЕ.  
МОЖЕШ СОБІ ТАКЕ УЯ-  
ВИТИ, ЩО ВІН НЕ ПОСЛАВ  
СЮДИ ЛІТАКА? ЧИ ЧОВНА?  
АБО НЕ ПОДЗВОНИВ СВОЇМ  
ТУТЕШНІМ МАЛЕНЬКИМ  
ДРУЗЬЯМ? А МОЖЕ СКОРИ-  
СТАВСЯ ТЕЛЕПАТІЄЮ?  
ПОВНА СРАКА ЛАЙНА! ЦЕЙ  
ПРИДУРОК, СВІФТ, ПОПА-  
ЛИВ ВСЕ НАШЕ ПРИКРИТТЯ!  
І Я ВПЕВНЕНИЙ, ЩО ВІН ЦЕ  
ЗРОБИВ НАВМИСНО!



ХЕ-ХЕ...  
МОЖУ ТЕБЕ  
ЗАПЕВНИТИ, ВСЕ  
В ПРОЦЕСІ...

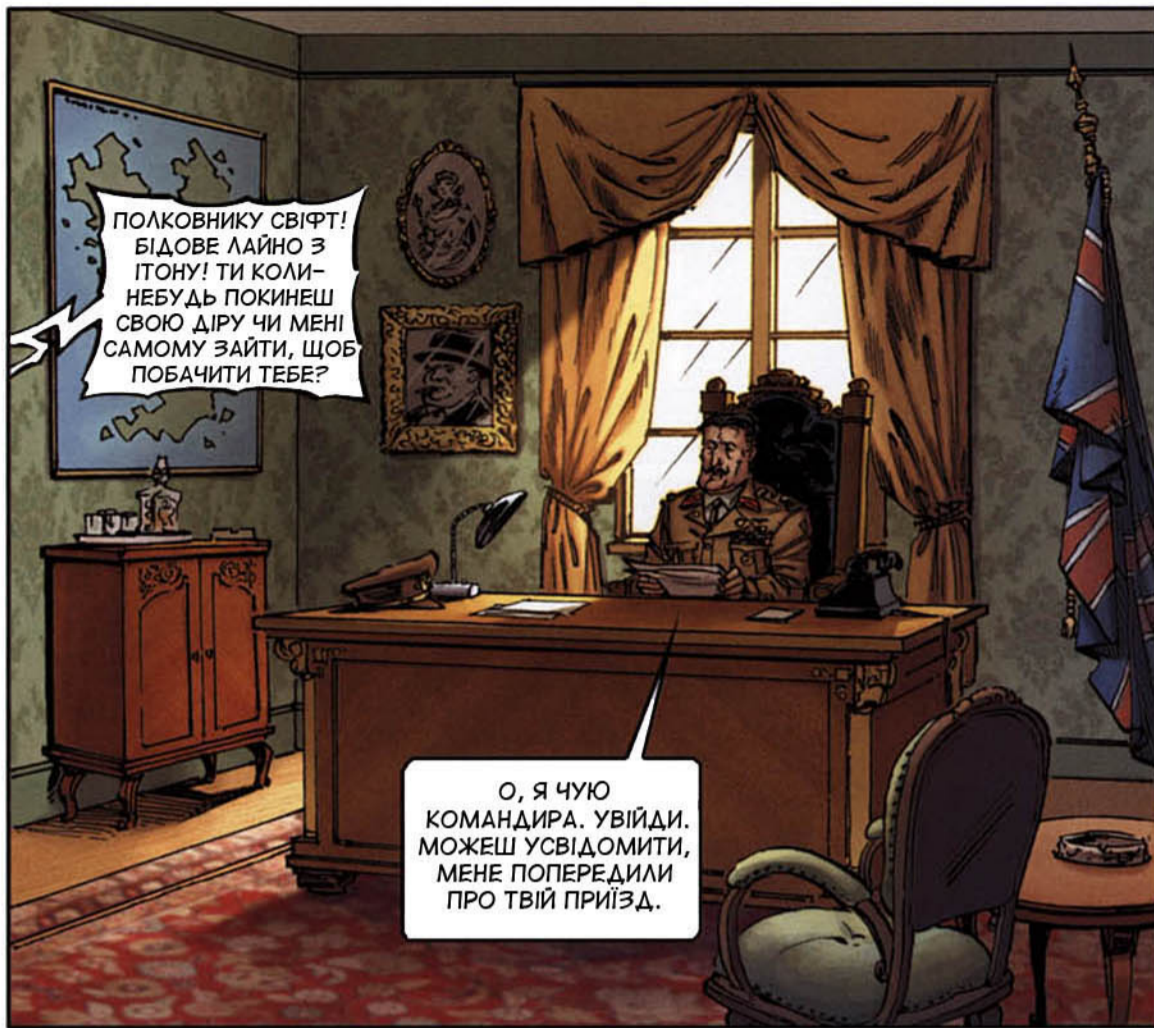


НАС ПЕРЕСЛІДУЮТЬ...  
І ТЕПЕР ВСЯКА СОБАКА  
ЗНАЄ, ЩО МИ ТУТ.  
ЩО Ж, ЦЕ ПОЛЕГШУЄ  
ЇХНЮ РОБОТУ.



ТО ЩО БУДЕМО  
РОБИТИ?

ЇДЬМО ДО СВІФТА,  
ДЕ Б ВІН НЕ БУВ...



ПОЛКОВНИКУ СВІФТ!  
БІДОВЕ ЛАЙНО З  
ІТОНУ! ТИ КОЛИ-  
НЕБУДЬ ПОКИНЕШ  
СВОЮ ДІРУ ЧИ МЕНІ  
САМОМУ ЗАЙТИ, ЩОБ  
ПОБАЧИТИ ТЕБЕ?

О, Я ЧУЮ  
КОМАНДИРА. УВІЙДИ.  
МОЖЕШ УСВІДОМИТИ,  
МЕНЕ ПОПЕРЕДИЛИ  
ПРО ТВІЙ ПРИЇЗД.



**DAM!**

ЯК І ВСЕ  
ЧОРТОВЕ МІСТО,  
КУРВИЙ ЗАСРАНЦЮ!

ТО Й ЩО? НА ЩО ТИ  
СПОДІВАВСЯ? ВИ ЗІ СВОЇМИ  
СПЕЦОПЕРАЦІЯМИ НІКОЛИ НЕ  
РАХУВАЛИСЯ З ПРАВИЛАМИ,  
І ХОЧЕТЕ ЩОБ З НИМИ  
РАХУВАЛИСЯ ІНШІ?



ЯКІ ЩЕ  
СПЕЦОПЕРАЦІЇ?

3-ІЙ ПОЛК СПС\*

У СПС Є ЛИШЕ  
ДВА ПОЛКИ,  
АНГУСЕ

ТАК, САМЕ ТОМУ  
Я Й СКАЗАВ  
«СПЕЦОПЕРАЦІЇ»...  
ТОЖ ПОВЕРНІМОСЯ ДО  
ПОЛКОВНИКА, ЦЬОГО...



...НАСУПЛЕНОГО САМОДОВІЛЬНОГО ІМБЕЦИ-  
ЛА! ТИ МЕНІ НЕ НАЧАЛЬНИК, СВІФТЕ, ТУТ  
ТИ ЛИШЕ СЛУЖИШ СВОЄМУ КЕРІВНИЦТВУ.

ЩОСЬ НА ЗРАЗОК  
ЦЬОГО. ЧИМ  
МОЖУ СЛУЖИТИ  
ТОБІ, КОМАНДИ-  
РЕ? ВІСКІ, БРЕНДІ?  
ЦЕ ФРАНЦУЗ?



НЕСТОР...

ДУЖЕ ПРИЄМНО,  
У ВАС НЕПОГА-  
НИЙ ШАРМ...  
МОЖЛИВО,  
ТРІШКИ  
ЖІНОЧНИЙ...



ФРАНЦУЗЬКА ВІДВАГА, ТАК?  
А ЧИ ЗНАЄШ ТИ, ЧОГО НАМ  
ВАРТУВАЛИ ВАШІ ХИЗУВАННІ  
ТА НІКЧЕМНІ ВИЛАЗКИ? ХОДІТЬ  
ЗА МНОЮ, І ВИ ТЕЖ,  
КОМАНДИРЕ! ЦЕ БУЛА ТАКОЖ  
І ВАША ПОМИЛКА...



Я НЕ БАЧУ ПРО ЩО НАМ  
ГОВОРИТИ. В БУДЬ-ЯКОМУ  
ВИПАДКУ, Я НЕ УПОВНОВА-  
ЖЕНИЙ ЦЕ ПІДТВЕРДЖУВА-  
ТИ ЧИ СПРОСТОВУВАТИ.

ОДИН З НАШИХ ЛЮДЕЙ,  
ВИСТАВЛЕНИЙ НА ПРИБЕРЕЖ-  
НИЙ СМУЗІ, СТАВ ЖЕРТВОЮ  
ЗАМАХУ НА БІВСТВО. Я Б  
НАВІТЬ СКАЗАВ – ВІЙСЬКО-  
ВОЇ ОПЕРАЦІЇ. ВІН ВСТИГ  
ПОСЛАТИ СИГНАЛ ТРИВОГИ І  
ЦІЄЇ НОЧІ НАШІ КОМАНДОС  
ЗАБРАЛИ ЙОГО. ВІН ШВИДШЕ  
МЕРТВІЙ АНІЖ ЖИВИЙ, НАШІ  
ЛІКАРІ НАЛАШТОВАНІ  
ПЕСИМІСТИЧНО... ВІН БУВ  
ЛИШЕ ОФІЦЕРОМ ЇЇ  
ВЕЛИЧНОСТІ, А НЕ ТЕРОРИ-  
СТИЧНИМ ШПИГУНОМ,  
ОЗНАЙОМЛЕНИМ З ОКУЛЬ-  
ТНОЮ НАУКОЮ. ЗВІСНО,  
ЦЬОГО Б НЕ СТАЛОСЯ...

\* СПЕЦІАЛЬНА ПОВІТРЯНА СЛУЖБА (SAS – SPECIAL AIR SERVICE) – ГОЛОВНИЙ ПІДРОЗДІЛ СПЕЦІАЛЬНИХ СИЛ БРИТАНСЬКОЇ АРМІЇ





ВІН ХОЧЕ ПОГОВОРТИ З ВАМИ. ШВИДШЕ, МОЖЛИВЕ ЗНАЧНЕ ПОГІРШЕННЯ. БУДЕ ДИВОМ, КОЛИ ВІН ПЕРЕЖИВЕ ЦЮ НІЧ...



ВИ ІЗ СПЕЦОПЕРАЦІЙ? ТОДІ ВАМ ПОТРІБНО ЗНАТИ... СЛУХАЙТЕ... Я ВПЕВНЕНИЙ, ЩО ВІДКРИТТЯ ЗРОБЛЕНО ВІЛКІНСОМ, БУЛО ВІДОМЕ ЩЕ ВІКІНГАМ. ЛЕГЕНДИ ІНУІТІВ РОЗПОВІДАЮТЬ ПРО ДЕРЕВ'ЯНИСТІ РОСЛИНИ, ЩО РОСТУТЬ НЕВІДОМО ДЕ, І ДЕ ВИ МОЖЕТЕ ПРОЙТИ В САД ГЕСПЕРИДИ. ДЛЯ ІНУІТІВ ЦЕ БУВ ВХІД ДО ПЕКЛА, АЛЕ ЗА ІНШИМИ ВЕРСІЯМИ ЦЕ МОГЛО Б БУТИ ПІДЗЕМНИМ ПРОХОДОМ ДО ЧОГОСЬ НА ЗРАЗОК РАЮ...



НЕ ПОГАНО, СТАРИЙ, ЦЕ Б ПОЯСНИЛО ДЖЕРЕЛО ІНФОРМАЦІЇ НАЦИСТІВ.

ГА? ДЖЕРЕЛО ЧОГО?



ЦЕ УНІФОРМА ЧИ КОСТЮМ? ЧИ ВИ ВЖЕ НЕ ВІЙСЬКОВИЙ? НАЦИСТИ, ПАМ'ЯТАЄТЕ ТАКИХ? ЧИ ВАМ РИБАЛКИ НЕ ПЕРЕДАЮТЬ ІНФОРМАЦІЇ? ЧОМУ ВОНИ ЗНОВУ, ВСУПЕРЕЧ МІЖНАРОДНІЙ ГРОМАДСЬКІЙ ДУМЦІ, БУДЬ-ЯКОЮ ЦІНОЮ НАМАГАЮТЬСЯ ПРОБРАТИСЯ В ЗОНУ?

Е, НУ ТАК. ЧОМУ?



БО ВОНИ ЗНАЮТЬ ЩОСЬ ТАКЕ, ЧОГО НЕ ЗНАЄМО МИ. ВСІ ДАНІ ТА ІНФОРМАЦІЮ З ТРИДЦЯТИХ. КОЛИ ГІМЛЕР ЖИВ У СКАНДИНАВІЇ, ВІН БУВ У КІЛЬКОХ ТАЄМНИХ ТОВАРИСТВАХ: «ПОЛЯРНА ЛОДЖІЯ», «БРАТСТВО ЕДЕЛЬВЕЙСА». ВСІ ЦІ ГРУПИ МАЛИ ОДНУ СПІЛЬНУ РИСУ: ВИВЧАЛИ САГИ ВІКІНГІВ, У ЯКИХ РОЗПОВІДАЛОСЯ ПРО ПОДОРОЖІ ДО ГРЕНЛАНДІЇ, СУЧАСНОЇ ГРЕНЛАНДІЇ...

ЗВІДКИ ТИ ЦЕ ВСЕ ЗНАЄШ?



ЗАВДЯКИ АРХІВАРІУСУ «ВЕЧІРНЬОЇ ФРАНЦІЇ», ТАКОМУ Ж БОЖЕ-ВІЛЬНОМУ ЯК І ТИ... І ВІД ЛАВКРАФТА... СХОЖЕ, ДЕЯКІ МІСЦЯ НА ЗЕМЛІ ПОВ'ЯЗАНІ З ІНШИМИ СВІТАМИ...

ТАМ Є ВСІ ВИДИ ІСТОТ І ЯВИЩ, ЯКИХ МИ НАМАГАЄМОСЯ УНИКАТИ ВЕЧОРАМИ У ТЕМНИХ ПРОВУЛКАХ... «ЖАХИ ДАНВІЧА», «ІСТОТИ З ГЛИБИН» ТА ІНШІ...



У ЦІЙ БЕСІДІ Я АБСОЛЮТНО НІЧОГО НЕ РОЗУМІЮ.

ЦЕ НОРМАЛЬНО, ВИ Ж ПОЛКОВНИК.





**ВЛАМ ВЛАМ!**

ЩО ЗА ЦИРК?  
Я ЗАРАЗ ПРОВЧУ ІХ!  
ЦЕ Ж ГОСПІТАЛЬ!



НЕСТОРЕ...

ЗРОЗУМІВ...

ЛОВИ!



СВЯТИЙ  
ГЕОРГІЙ!



СВІФТЕ!  
ВУЗЬКОЛОБИЙ  
ЧИНОВНИК!  
ГЕТЬ З ДОРОГИ,  
ЦЕ ВЖЕ НАША  
РОБОТА!



НУ ЗВИЧАЙНО Ж,  
НІХТО НЕ ДОДУМАВСЯ  
ЗАРЯДИТИ СРІБНІ КУЛІ!  
СРАНІ АМАТОРИ...  
НЕСТОРЕ, ЗАБИРАЙМОСЯ!



**ВЛАМ  
ВЛАМ  
ВЛАМ**

**ВЛАМ  
ДА...**









ШОКУЮЧЕ, ПРАВДА?  
ВОНИ НЕ ПРАКТИКУЮТЬ  
ЧЕСНУ ГРУ...

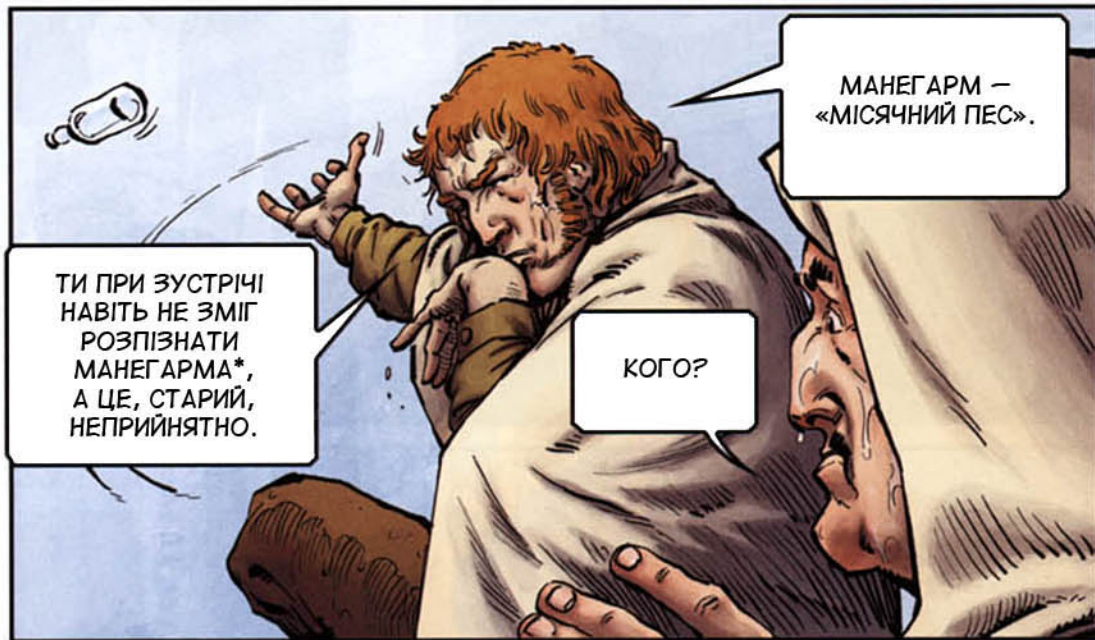


БАЧИШ, СВИФТЕ, ТЕПЕР ТИ  
МОЖЕШ ЗРОЗУМІТИ ЧОМУ  
ТЕБЕ НЕ ДОПУСКАЮТЬ ДО  
СПЕЦОПЕРАЦІЙ.

?



Кло...  
Кло...



МАНЕГАРМ —  
«МІСЯЧНИЙ ПЕС».

ТИ ПРИ ЗУСТРІЧІ  
НАВІТЬ НЕ ЗМІГ  
РОЗПІЗНАТИ  
МАНЕГАРМА\*,  
А ЦЕ, СТАРИЙ,  
НЕПРИЙНЯТНО.

КОГО?



ЯК ВОНИ НАС  
ТАК ШВИДКО ЗНАЙШЛИ?

ВОНИ ШУКАЛИ НЕ  
НАС, А БІДОЛАХУ  
В ПАЛАТІ. ВОНИ  
ХОТІЛИ ЩОБ  
ВІН МОВЧАВ.

І ВОНИ НЕ  
ШКОДУВАЛИ НА  
ЦЕ РЕСУРСІВ...

НАЦИСТИ І РАНИШЕ  
ВИКОРИСТОВУВАЛИ ТАКОГО РОДУ  
МОНСТРИВ, У СОВЕТІВ Є ДОКАЗИ.  
ТАКОЖ У СКАНДИНАВСЬКИХ САГАХ  
РОЗПОВІДАЄТЬСЯ ПРО НИХ ЩЕ  
ЗАДОВГО ДО ЦЬОГО...

ЗАЛИШИЛОСЯ З'ЯСУВАТИ,  
ЯК ВОНИ ВІДНОВИЛИ СЕКРЕТ  
ЇХНЬОГО СТВОРЕННЯ.



ТА ПРО ЩО ВИ  
ГОВОРІТЕ?

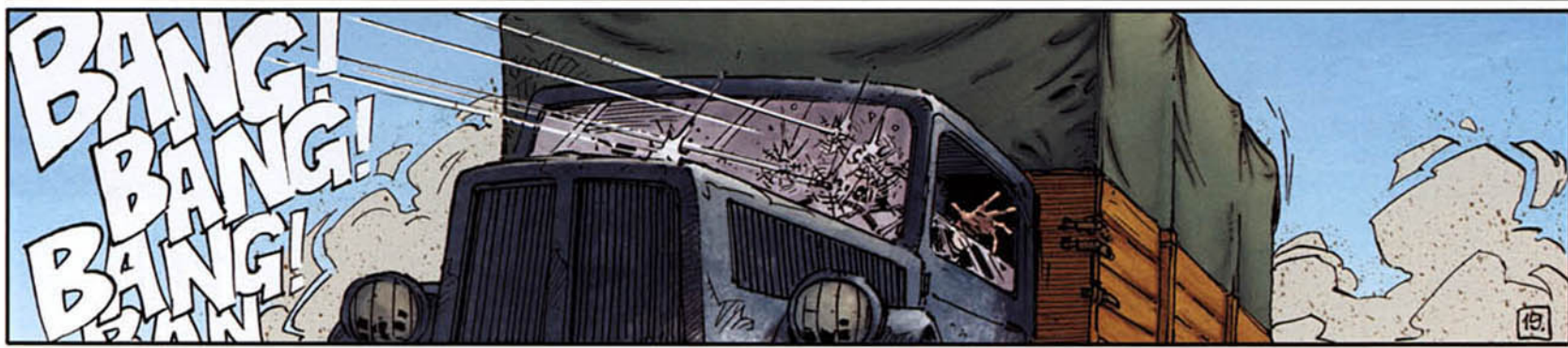
ДУМАЮ НАМ СПРАВДІ  
ПОТРІБНО ВСЕ ПОЯСНИТИ!  
НЕСТОРЕ, СПРАВДІ, ДАВАЙ...



\* ВОВК У СКАНДИНАВСЬКІЙ МІФОЛОГІЇ.



МАНЕГАРМІВ НЕ ТАК ЛЕГКО  
ПРИМУСИТИ ПІДІРВАТИ СЕБЕ.  
ВОНИ КОНТРОЛЮЮТЬСЯ  
ДИСТАНЦІЙНО, ЗА ДОПОМО-  
ГОЮ КОНТУРУ МАГІЧНОГО НА-  
ВЕДЕННЯ, ЩО МАЄ НЕ ВЕЛИКИЙ  
ДІАПАЗОН ДІЇ. ВОНИ МАЛИ Б  
БУТИ ЩЕ ДЕСЬ ТУТ...





ОХ, ЧОРТ, ВІН САМ СЕБЕ УБИВ?



ЩОБ НЕ ГОВОРИТИ. ЗАВЖДИ БУЛО ПРОБЛЕМОЮ ВЗЯТИ ЖИВИМИ... А ЩЕ ВАЖЧЕ ПРИМУСИТИ ГОВОРИТИ ЇХ ПІЗНІШЕ...



ПІЗНІШЕ? ЩО ТИ МАЄШ НА УВАЗІ ПІД СЛОВОМ «ПІЗНІШЕ»?



ТА ОБЛИШ, НАМ ПОТРІБНО ЇХАТИ...

ТАК? А ЯК ЖЕ ГІДРОЛІТАК? НАМ НЕ ПОТРІБНО ЧЕКАТИ? ПЕРЕВАГА ПОВІТРЯНОГО ПЕРЕЛІТУ І ВСЕ ТАКЕ. ТИ ШВИДКО МІНЯЄШ ДУМКИ.



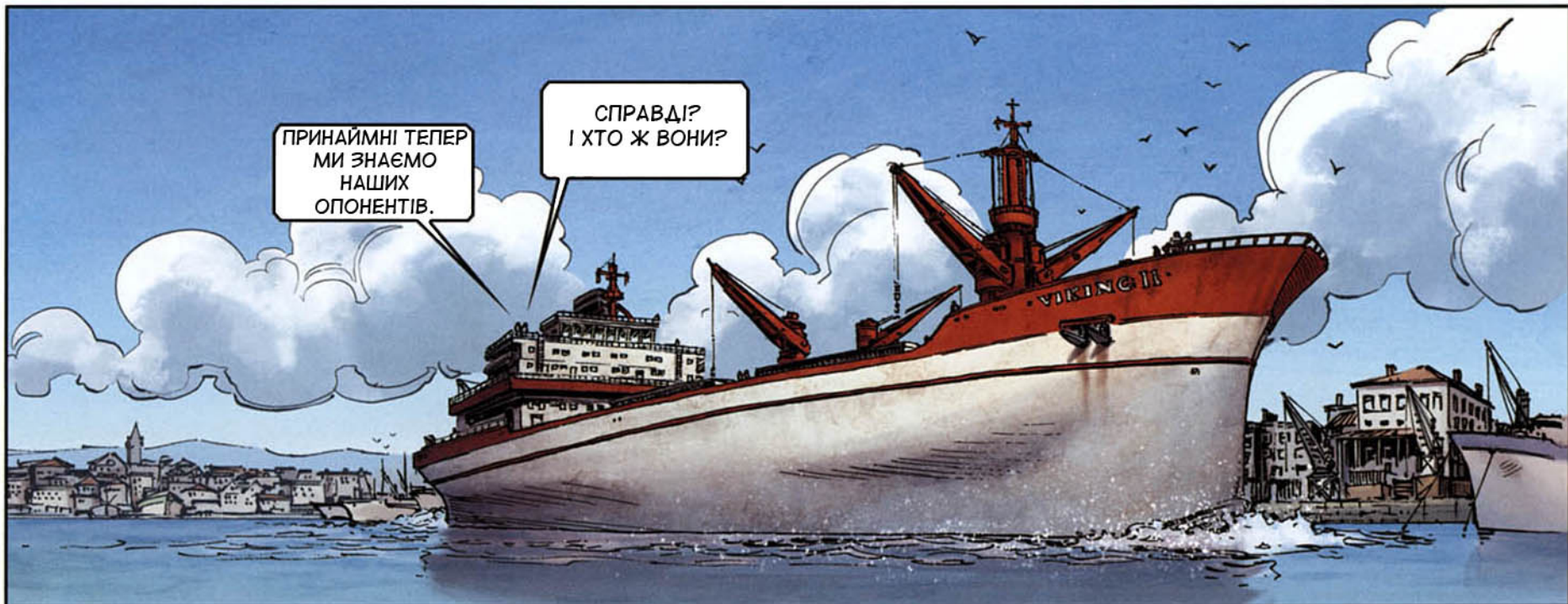
ОБСТАВИНИ ЗМІНИЛИСЯ. КОЛІНЗ ШЕ ДОСИТЬ ДАЛЕКО, А НАМ ПОТРІБНО ЗАЧЕКАТИ ДЕСЬ ПОДАЛІ ВІД ПОРТУ. ЧИ ТИ БАЖАЄШ ЩОБ РУСАЛКИ ПРИКЛЕЇЛИ МАГНІТНІ МІНИ ДО КІЛЮ НАШОГО ЧОВНА?

РУСАЛКИ НЕ ІСНУЮТЬ.



АВЖЕЖ... ЯК І ПЕРЕВЕРТНІ...

?!



ПРИНАЙМНІ ТЕПЕР  
МИ ЗНАЄМО  
НАШИХ  
ОПОНЕНТІВ.

СПРАВДІ?  
І ХТО Ж ВОНИ?

ТВОЇ МІСЯЧНІ ПСИ  
МАЮТЬ СУЇЦИДАЛЬНІ  
НАХИЛИ, ХІБА ЦЕ НЕ  
ЗНАК? Я ЗДАЛЕКУ  
ВІДЧУВАЮ ЗАПАХ  
НАЦИСТІВ.

О, ПРОТЯГОМ БАГАТЬОХ РОКІВ Я БУВ  
У НИХ ВПЕВНЕНИЙ. АЛЕ НАЙЦІКАВІШЕ  
ТЕ, ЯК ВОНИ ХОВАЮТЬСЯ ПІД СВОЇМИ  
ШОЛОМАМИ З ШИПОМ.

НУ, І ЯК?

НУ Ж БО, НЕСТОРЕ, НЕВЖЕ ТИ ДОСІ  
ДУМАЄШ ЩО ЯКАСЬ ГРУПА  
БАНДИТІВ ЗМОГЛА САМОТУЖКИ ЦЕ  
ВСЕ ОРГАНІЗУВАТИ? ДЕРЖАВНИЙ  
ПЕРЕВОРОТ ПРОТИ ГІТЛЕРА В 1941 Р.  
БУВ СПРАВОЮ РУК АРМІЇ, АЛЕ  
ПРИХИЛЬНИКИ НАЦИСТІВ НІКОЛИ НЕ  
БУЛИ ЦИМ СТУРБОВАНИ. НІМЕЧЧИНА  
ЗАРАЗ ЗНОВУ ПІД ВПЛИВОМ ІНШИХ,  
АЛЕ ХТО НАСПРАВДІ НЕЮ КЕРУЄ?

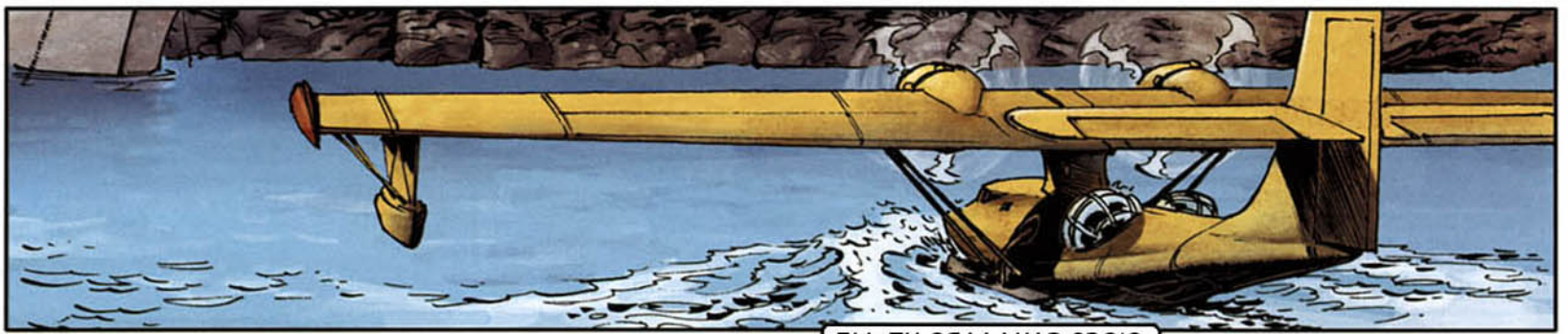
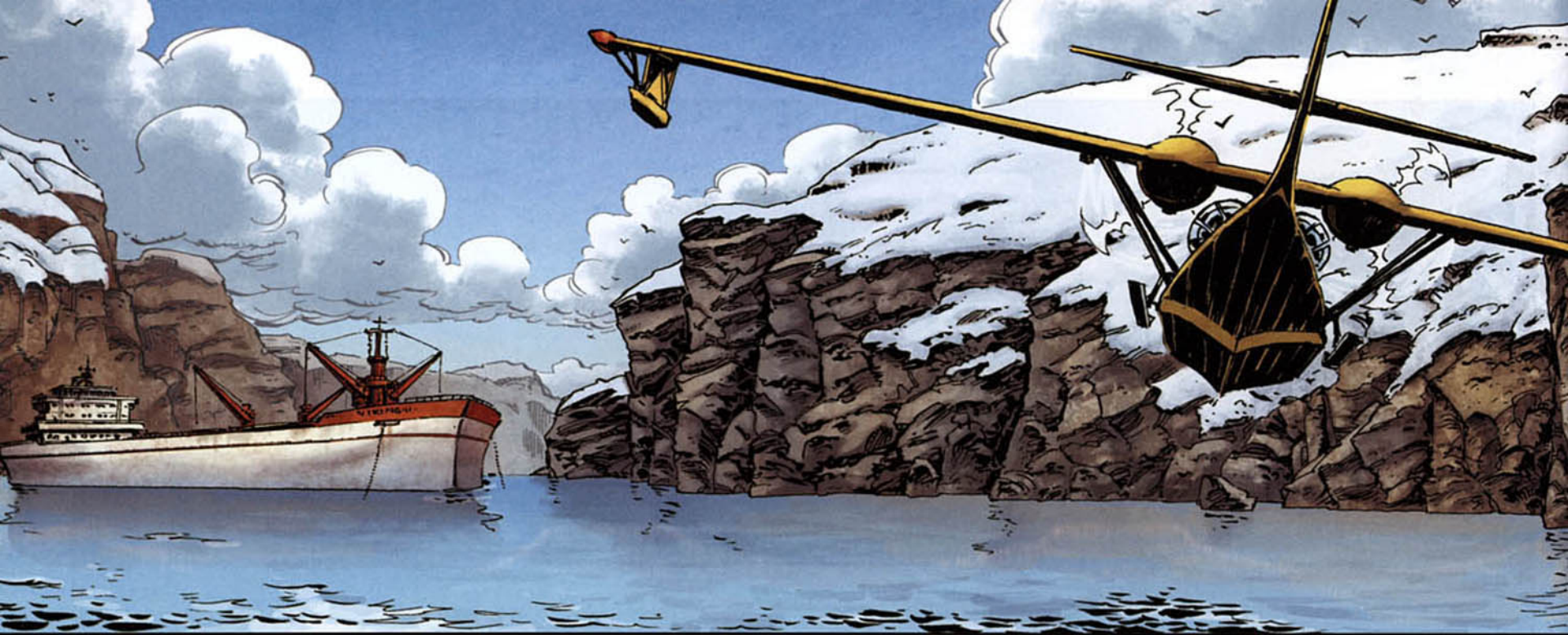
Я ДУМАВ,  
ЩО ТИ МЕНІ  
СКАЖЕШ.

НІ...  
АЛЕ ЗГАДАЙ  
ЛАВКРАФТА...

КОМАНДИРЕ...

...МИ ОТРИМАЛИ ПОВІДОМ-  
ЛЕННЯ ВІД «КАТАЛІНИ»,  
ВОНИ ПІДТВЕРДЖУЮТЬ  
МІСЦЕ ЗУСТРІЧІ.





АНГУСЕ, ЗНАЄШ, ТРОХИ  
ДАЛІ Є ПОРТ, ДЕ МОЖНА  
ВІЛЬНО ПРИЧАЛИТИ...  
БАРИ, ДІВЧАТА...

ХО-ХО,  
РОЗУМІЮ.  
ТО ЩО, ПО-  
ЧАЛОСЯ, ГА?

ТА Є, САМОТНІЙ  
КОЛЛІНЗ ТА КУПА  
МІСЯЧНИХ ПСІВ...

НЕХАЙ УСІ ЗНАЮТЬ,  
ЩО ВЕЧІРКА ПОЧАЛА-  
СЯ. ПРЕДСТАВЛЯЮ  
ТОБІ НАШОГО ФРАН-  
ЦУЗЬКОГО ДРУГА,  
НЕСТОР. НЕСТОРЕ,  
ЦЕ ПОЛ КОЛЛІНЗ.



Г.М. ТИ ОБЛАДНАВ СВОЮ  
ПТАШКУ ЗИМОВИМИ  
ШИНАМИ?

ТИ Й СПРАВДІ ПІЛОТ...  
ФАКТИЧНО, ТРІШКИ  
МОДИФІКУВАВ НА  
ЛИЖІ. ТАМ, КУДИ  
МИ ЗБИРАЄМОСЬ,  
НЕ ТАК ВЖЕ Й  
БАГАТО ДОРІГ...

РОЗУМ-  
НО.



ДЯКУЮ, АЛЕ ЦЕ  
ІДЕЯ ВІЛКІНСА...

ТИ БУВАВ З  
ВІЛКІНСОМ?



НЕ НА СУБМАРИНІ,  
НІ, У МЕНЕ  
КЛАУСТРОФОБІЯ.  
АЛЕ Я БРАВ УЧАСТЬ  
У ПЕРШІЙ ЕКСПЕДИЦІЇ  
В 1928 Р., ТОДІ  
ЛИШЕ ТРИ ЛОКХІД  
ВЕГА\* БУЛИ  
ОБЛАДНАНІ ЛИЖАМИ.

ТИ БУВАВ НА ЗОНІ  
ЩЕ ПЕРЕД ІСТОРІЄЮ  
З «НАУТІЛУСОМ»?

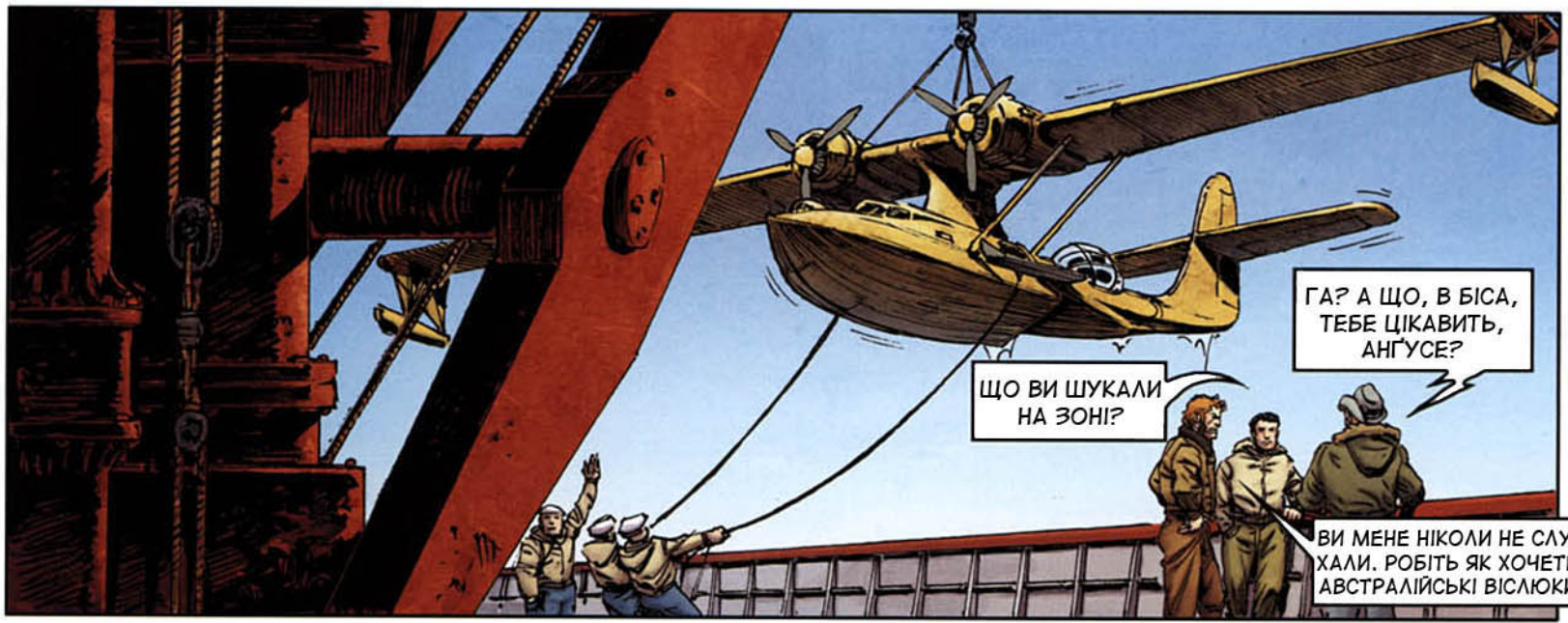
ХІБА АНГУС НЕ  
РОЗПОВІДАВ ТОБІ?  
ВІН ТЕЖ БРАВ УЧАСТЬ  
У ЕКСПЕДИЦІЇ.



ЯКБИ Я ВСЕ РОЗПОВІВ  
ОДРАЗУ, ТО ЩО Б Я РОЗКА-  
ЗУВАВ ПРОТЯГОМ ДОВГИХ  
ЗИМОВИХ НОЧЕЙ, ЯКІ У НАС  
ЩЕ ПОПЕРЕДУ.

ТАК,  
ПРАВИЛЬНО, ЩО  
Б МИ РОБИЛИ...

\* LOCKHEED VEGA - ЛЕГКИЙ ТРАНСПОРТНИЙ ЛІТАК.



ЩО ВИ ШУКАЛИ НА ЗОНІ?

ГА? А ЩО, В БІСА, ТЕБЕ ЦІКАВИТЬ, АНГУСЕ?

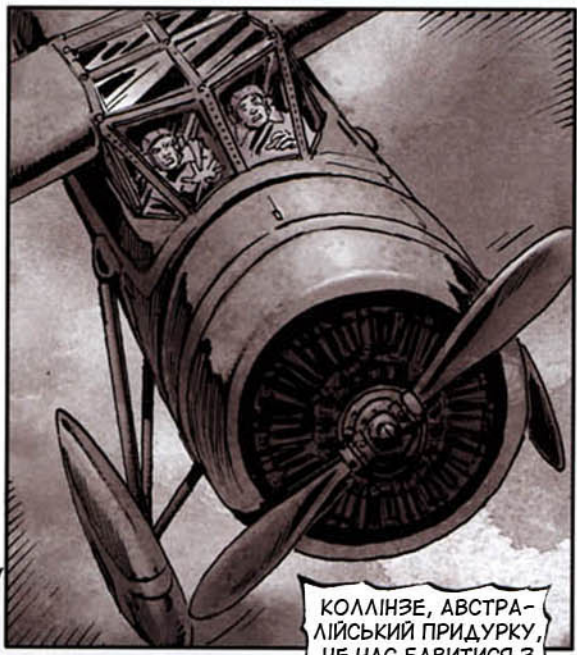
ВИ МЕНЕ НІКОЛИ НЕ СЛУХАЛИ. РОБІТЬ ЯК ХОЧЕТЕ, АВСТРАЛІЙСЬКІ ВІСЛУКИ!

МИ НЕПОМІТНО ПОКИНУЛИ ОСТРІВ НА ТРЬОХ ВЕГ'АХ. МИ ВИЛІТЕЛИ З 71°20' ПІВДЕННОЇ...



ЯКЩО НАШ ПЛАН ПОЛЬОТУ ПРАВИЛЬНИЙ, ТО ПРОЛІТИМО НАД ЗЕМЛЕЮ ГРЕХЕМА.

ВСЕ ОДНО ВСЕ ПОКРИТЕ КРИГОЮ, ХІБА ЩО ЗРОБИМО КОЛО... ГЕЙ! ЩО ЦЕ...



КОЛІНЗЕ, АВСТРАЛІЙСЬКИЙ ПРИДУРКУ, НЕ ЧАС БАВИТИСЯ З ПАЛИВОМ, ПЕРЕМКНИ НА ДОПОМІЖНІ...

АРГО 1? ДІДЬКО, ЩО КОІТЬСЯ? АРГО 1, ВИ МЕНЕ ЧУЄТЕ?... ВОНИ ПАДАЮТЬ НА СКЕЛІ... ТРИМАЙСЯ, ТУПИЙ ШОТЛАНДЦЮ, ЗАРАЗ ТРОХИ ТРЯСТИМЕТЕ...

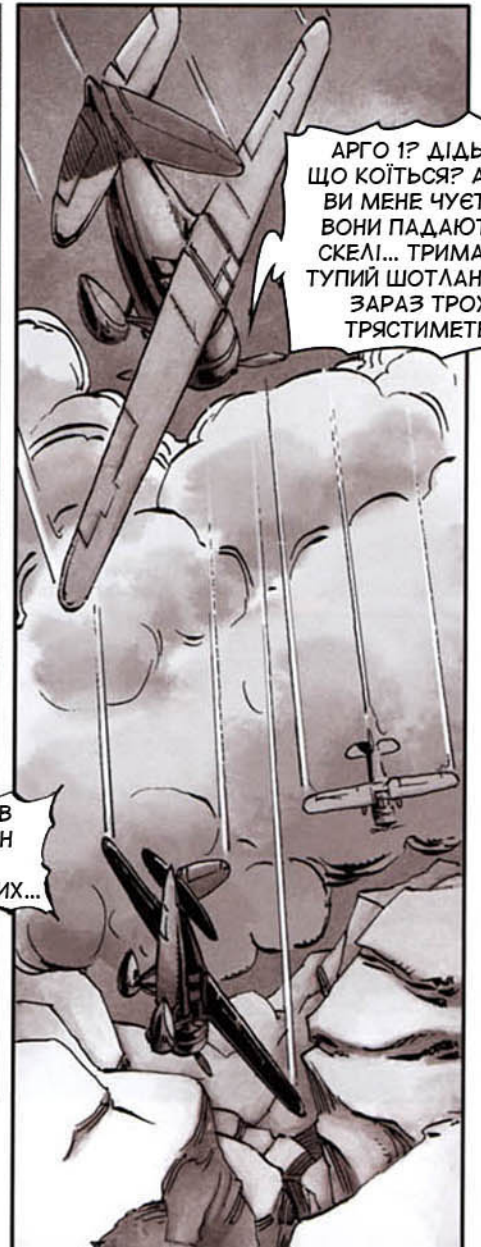
ЛАЙНО... ЛАЙНО... ЛАЙНО...

ЩО ТАКЕ? ТИ ЗАБУВ ВИМКНУТИ ГАЗ?



ПРИЛАДИ, САМ ПОГЛЯНЬ, З НИМИ ЩОСЬ КОІТЬСЯ...

ПРОБЛЕМА НЕ В ПАЛИВІ. ДВИГУН НЕ ПРАЦЮЄ, ПОГЛЯНЬ НА ІНШИХ...





ТРИ ВЕГИ ПЕРЕТВОРИЛИСЯ НА ПЛАНЕРИ. НІ ДВИГУНА, НІ ПРИЛАДІВ, НІЧОГО. МИ ЄДИНІ, ХТО ВИЖИВ.

ЯК ГАДАЄТЕ, ЩО ЦЕ СПРИЧИНИЛО?



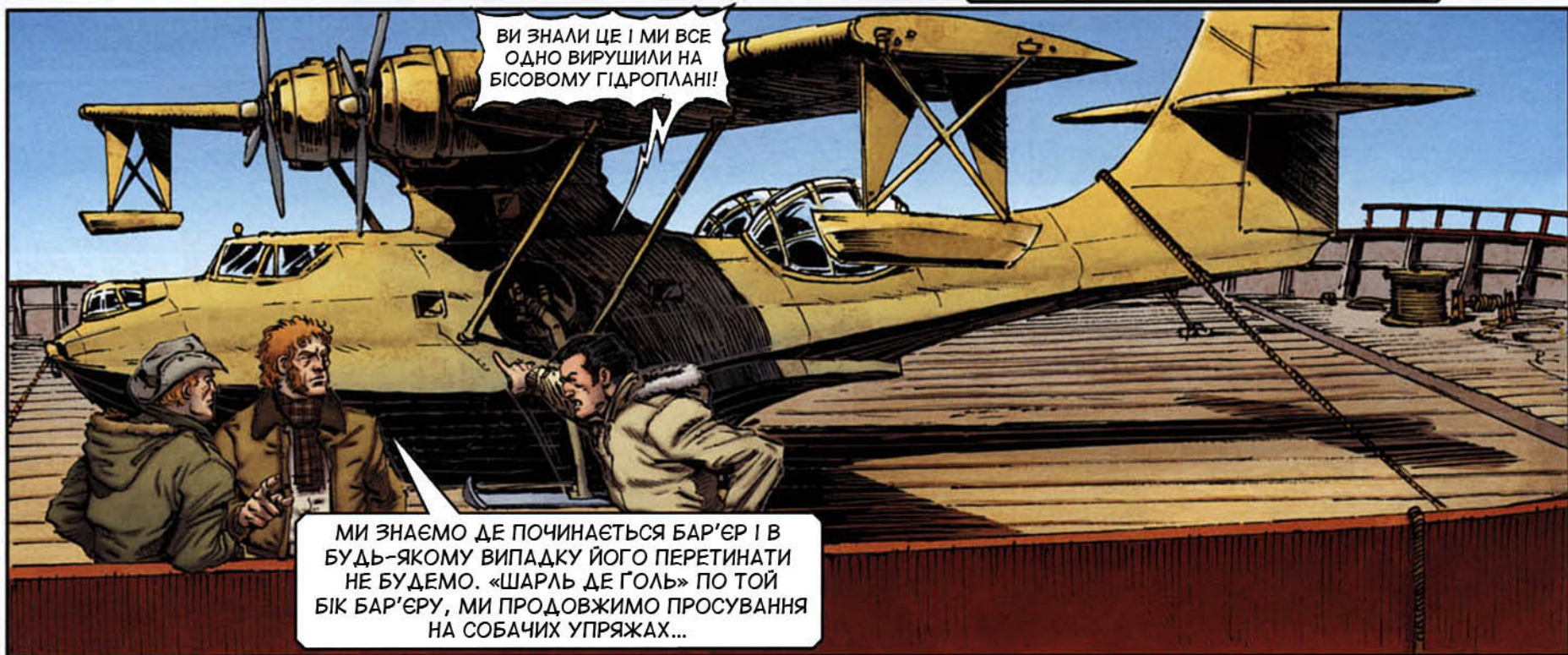
ТАМ КУДИ ВАШ УРЯД НАДУМАВСЯ ВІДПРАВИТИ ДИРІЖАБЛЬ Є ПОТУЖНЕ ЕЛЕКТРОМАГНІТНЕ ПОЛЕ. МОЖЛИВО, У ВАС БУВ КРАЩИЙ ЗАХИСТ ДЛЯ ДВИГУНІВ.

ТАКИ НЕ ДОСТАТНІЙ...



А МОЖЕ ТАКЕ БУТИ, ЩО ЦЕ ПРИРОДНЕ ЯВИЩЕ?

НАСКІЛЬКИ Я ЗНАЮ, В ПРИРОДІ НЕМАЄ НІЧОГО, ЩО Б МОГЛО ТАКЕ СПРИЧИНИТИ. КОЛИ МИ ПОВЕРНУЛИСЯ НА БАЗУ З КІЛЬКОМА ШМАТКАМИ ЛІТАКА, ВОНИ БУЛИ СИЛЬНО ІОНІЗОВАНІ, СТАЛЬ ЗМІНИЛА АТОМНУ ВАГУ.



ВИ ЗНАЛИ ЦЕ І МИ ВСЕ ОДНО ВИРУШИЛИ НА БІСОВОМУ ГІДРОПЛАНІ!

МИ ЗНАЄМО ДЕ ПОЧИНАЄТЬСЯ БАР'ЕР І В БУДЬ-ЯКОМУ ВИПАДКУ ЙОГО ПЕРЕТІНАТИ НЕ БУДЕМО. «ШАРЛЬ ДЕ ГОЛЬ» ПО ТОЙ БІК БАР'ЕРУ, МИ ПРОДОВЖИМО ПРОСУВАННЯ НА СОБАЧИХ УПРЯЖАХ...

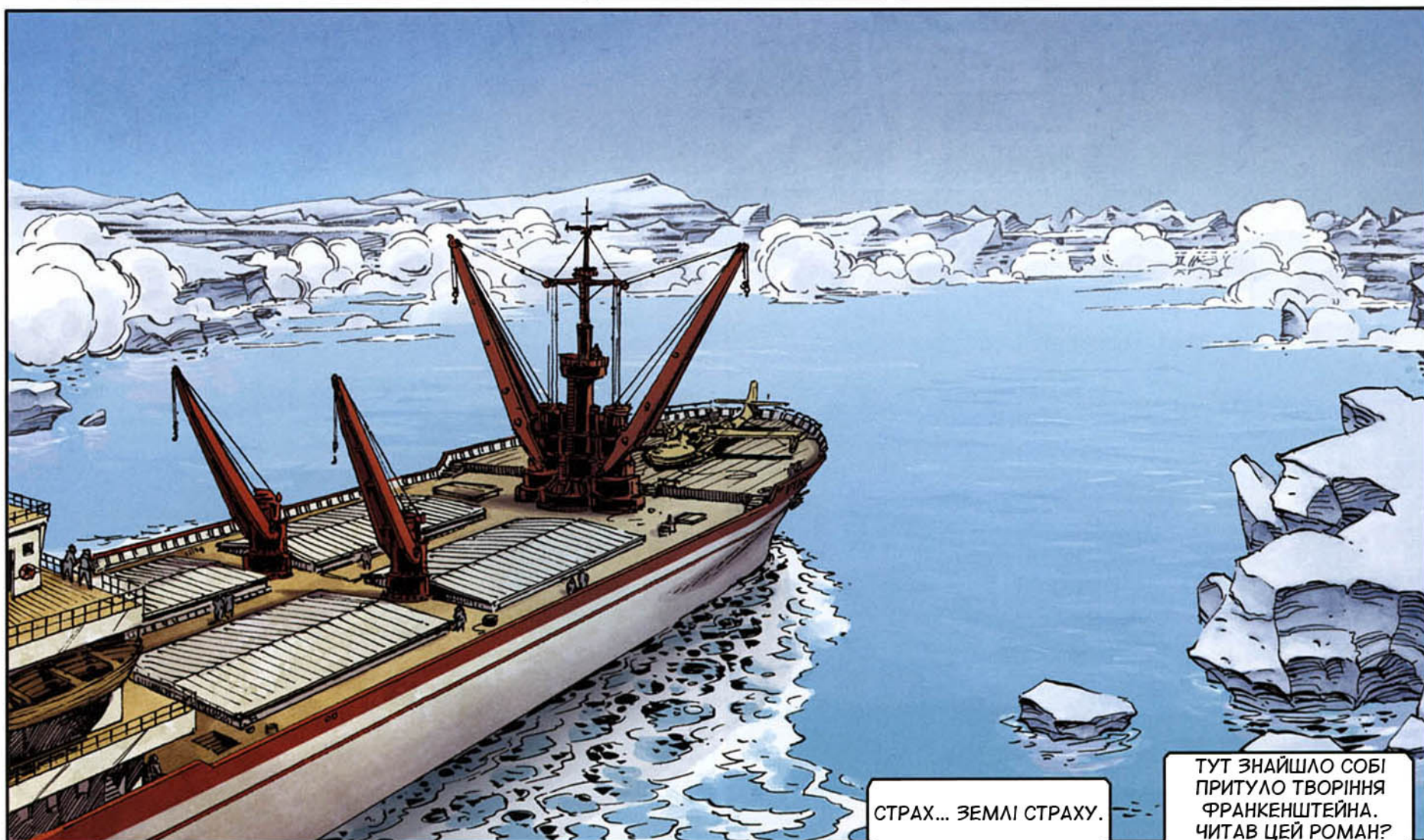


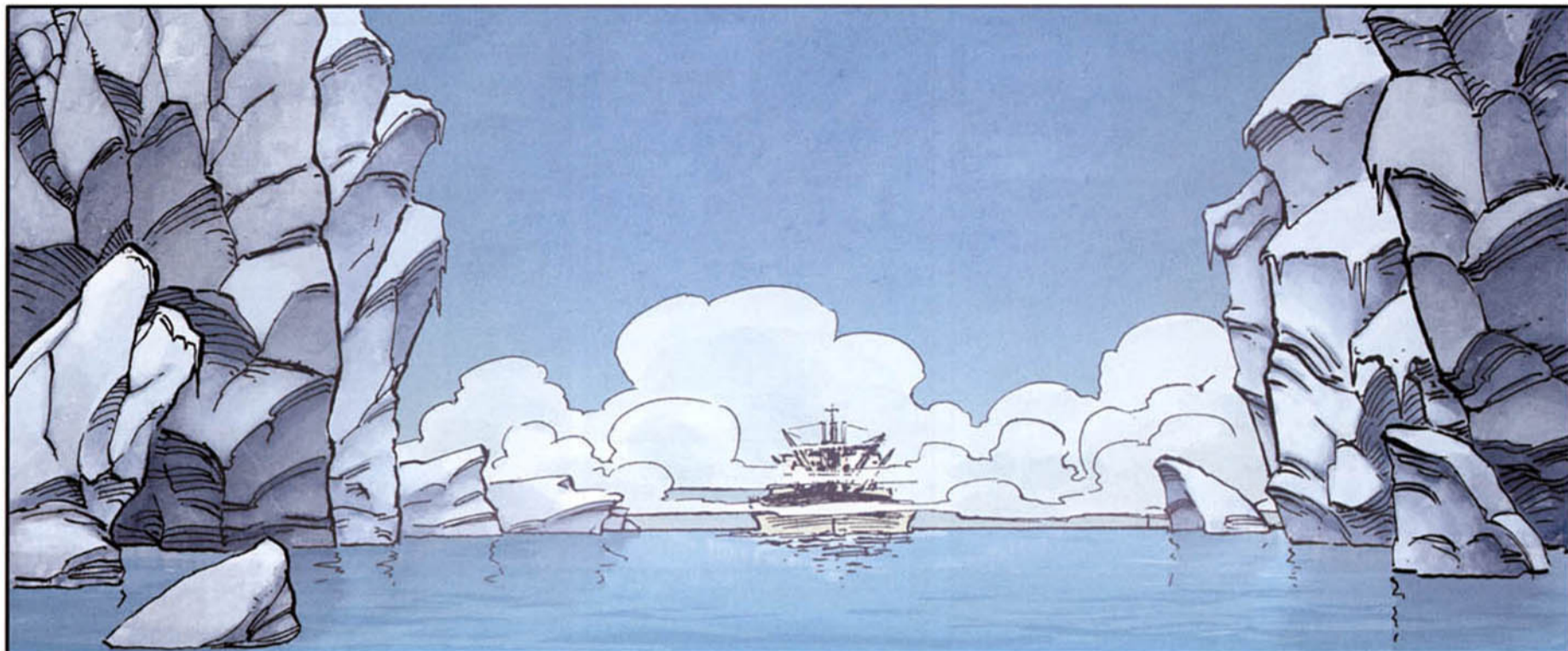
ЯКЩО У ВАС Є ЩЕ ЯКІСЬ НЕДОРОЗКАЗАНІ ІСТОРІЇ, ПРОШУ, НЕ ВАГАЙТЕСЯ — ЦЕ СКОРОТАЄ ЧАС...



МОЖЕ Б ТИ ЙОМУ РОЗПОВІВ ПРО...

РОЗПОВІСТИ ЙОМУ? ПРЕКРАСНА ДУМКА! КРАЩЕ РОЗКАЖИ ЙОМУ ПРО СВОЄ ЖИТТЯ!





РАГНАРОК\*

ТАК, НАЧЕ МОЇ КУЛІ.



ВХІД ДО ПЕКЛА. ЯКЩО  
БАЖАЄШ, КРИЖАНИЙ ЛІС  
БОГА СМЕРТІ.

ГЕЙ!  
ЩО ТИ  
СКАЗАВ?

ТАК ВІКІНГИ НАЗИВАЛИ ВХІД ДО ПЕКЛА.  
ЙМОВІРНО, ЧЕРЕЗ ЗБРОЮ ПЕРЕМОЖЕ-  
НИХ НА ПОЛІ БОЮ... СКАНДИНАВСЬКА  
МІФОЛОГІЯ НЕ ЗОВСІМ ВЕСЕЛА.



ЩО ЦЕ ТАМ ТАКЕ?  
КАПІТАНЕ, ПОГЛЯНЬТЕ В БІК ПОРТУ  
НА 11-ТУ ГОДИНУ.



ВИГЛЯДАЄ НАЧЕ ПІРС  
І ЯКІСЬ БУДІВЛІ... Я НІКОЛИ  
РАНИШЕ НЕ ЧУВ ПРО ЦЕ.  
СТЕРНОВИЙ, БЕРИ ВИЩЕ.  
БАЖАЄТЕ ПОДИВИТИСЬ  
БЛИЖЧЕ?

БУЛО Б ДОБРЕ,  
АЛЕ СПЕРШУ...

\* У СКАНДИНАВСЬКІЙ МІФОЛОГІЇ: БИТВА В КІНЦІ СВІТУ.



ЦЕ ТРЕТІЙ ПОЛК СПС, ТАК?

НУ... НЕ ВЕСЬ, ЛИШЕ ПЕРША АРКТИЧНА РОТА...



КОЛИ ГОВОРИЛИ ПРО ПІДСТУПНИЙ АЛЬБІОН, МИ Й СЛОВИМ НЕ... ДЛЯ ЧОГО ЦЕ ВСЕ?

ОБРОБЛЕНІ ЕНОХІАНСЬКОЮ МАГІЄЮ БОЄПРИПАСИ, ГРАНАТИ З ПРОКЛЯТТЯМ ГЕЙС. НЕ ВПЕВНЕНИЙ ЧИ ЩОСЬ З ЦЬОГО ДОПОМОЖЕ, ТА Я НЕ ПОЛКОВИЙ ЗБРОЯР.



А ХАЙ ЙОМУ ГРЕЦЬ! КОГО ВИ ЦИМ ЗБИРАЄТЕСЬ ВБИВАТИ?

НАСКІЛЬКИ МЕНІ ВІДОМО, ЇМ ЩЕ НЕ ДАЛИ НАЗВИ.



«ІМ»? КОМУ ЦЕ «ІМ»? АНГУСЕ, ВВАЖАЛОСЯ, ЩО ЦЕ БУДЕ РЯТУВАЛЬНА ЕКСПЕДИЦІЯ...

ДЛЯ ЦЬОГО КОЖЕН З НИХ МАЄ СЕРТИФІКАТ НА НАДАННЯ НЕВІДКЛАДНОЇ ДОПОМОГИ, ТОЖ НЕ ХВИЛЮЙСЯ.

КЛАТЧ!

А ПОЛКОВНИК РЕМІ ПРО ЦЕ ПРОІНФОРМОВАНИЙ?

НЕ ПАМ'ЯТАЮ ЧИ МИ ПРО ЦЕ РОЗМОВЛЯЛИ, ТА ЩОДО МЕНЕ, ТО Я НЕ ДУМАЮ, ЩО ВІН ВВАЖАЄ НЕОБХІДНИМ РОЗПОВІДАТИ ПРО СВОЄ ФОТО-САФАРІ НА БОРТУ «ШАРЛЯ ДЕ ГОЛЯ».

ТИ ДУМАЄШ, МИ МОЖЕМО НА ЩОСЬ НАТРАПИТИ? ДО РЕЧІ, НА ЩО?

НАМАГАЄШСЯ ВРАЗИТИ МЕНЕ?

ТОЧНО НЕ ЗАРАЗ. ЯКБИ Я НАМАГАВСЯ ВРАЗИТИ ТЕБЕ, ТО ЯКНАЙКРАЩЕ ОПИСАВ БИ ТОБІ ТІ РЕЧІ... А ТАК, ТРИМАЙ І ЗБЕРЕЖИ ОСТАННЮ КУЛЮ ДЛЯ СЕБЕ...



В КРАЩОМУ ВИПАДКУ НА БІЛИХ ВЕДМЕДІВ — ЦІЄЇ ПОРИ РОКУ ВОНИ НЕ ДУЖЕ ГОЛОДНІ. В ГІРШОМУ... НУ, Я Б СКАЗАВ... ЕЕЕ... В ГІРШОМУ... ТИ ПОБАЧИШ, КОЛИ МИ БУДЕМО НА МІСЦІ, КРАЩЕ ОДИН РАЗ ПОБАЧИТИ, НІЖ ДЕСЯТЬ — ПОЧУТИ. Я НЕ ЗНАЮ, ЯК МОЖУ ПОЯСНИТИ ТОБІ ТАКІ РЕЧІ...



ОЦЕ ЩО ПОВИННО ТЕБЕ ВРАЗИТИ...

...

ЗАНЕДБАНА БУДІВЛЯ, ВИГЛЯДАЄ НАЧЕ ТУТ ХТОСЬ ЗАЙМАВСЯ ПРОМИСЛОМ, АЛЕ Ж ЦЕ НЕМОЖЛИВО.

ЧОМУ НІ?  
МОЖЕ ВОНИ ТУТ  
ПОЛЮВАЛИ НА ТЮЛЕНІВ.



Я, МОЖНА СКАЗАТИ, ЗНАЮ  
ВСІ ЗАКЛАДИ В ЦІЙ СТОРОНІ.  
МИ ПЕРЕГЛЯНУЛИ ВСІ КАРТИ,  
І Я ПОВТОРЮ — НА ЖОДНІЙ  
З НИХ ЦЬОГО НЕ БУЛО.

АЛЕ ВСЕ Ж...  
ТУТ БУЛИ ЄВРОПЕЙЦІ.  
ПОГЛЯНЬ, НАВІТЬ ЦЕРКВУ  
ЗБУДУВАЛИ.



БІС ЗНАЄ ЩО! ЦЕ ЯКЕСЬ БОЖЕВІЛЛЯ!  
НЕ РОЗУМІЮ, НАЩО МИСЛИВЦЯМ  
НА ТЮЛЕНІВ ТРАТИТИ СТІЛКИ ЧАСУ  
НА БУДІВНИЦТВО ЦЕРКВИ... ВОНИ  
ПРАЦЮЮТЬ ПРОТЯГОМ ТРЬОХ ЛІТНІХ  
МІСЯЦІВ І ЛІТУРГІЙ НЕ ПРОВОДЯТЬ!



Я ПІДУ ПОГЛЯНУ.

НЕСТОРЕ, БУДЬ ОБЕРЕЖНИМ,  
МЕНІ ТУТ НЕ ПОДОБАЄТЬСЯ...  
СЕРЖАНТЕ, ОГЛЯНУТИ ВСЕ  
НАВКОЛО. ЗУСТРІНЕМОСЬ  
В ЦЕРКВІ ЧЕРЕЗ  
ДЕСЯТЬ ХВИЛИН.



НЕ СХОЖЕ НА СТОЯНКУ  
МИСЛИВЦІВ. ЛЮДИ БУ-  
ДУВАЛИ, ЩОБ ОСЕЛИТИ-  
СЯ ТУТ — ЦЕ КОЛОНИЯ...  
ПОКИНУТА КОЛОНИЯ.

ГРЕНЛАНДСЬКІ ПОСЕЛЕННЯ  
БУЛИ ЛИШЕ ПО ТОЙ БІК  
ЗЕМЛІ. НІХТО ТУТ НЕ  
ЗМОЖЕ ВИЖИТИ БІЛЬШЕ,  
НІЖ ШІСТЬ МІСЯЦІВ НА РІК...



НАВІТЬ У ВІКІНГІВ БУЛА НЕСТАЧА  
ПРОДОВОЛЬСТВА. ЦЕ МІСЦЕ НЕ  
МОЖЕ БУТИ ЗАСЕЛЕНИМ, І ТИ  
ПРО ЦЕ НЕ ГІРШЕ ЗА МЕНЕ ЗНАЄШ.

ТО Й ЩО?  
ДУМАЄШ  
ВІЛКІНСОН ПРО  
ЦЕ ГОВОРИВ?

СУДЯЧИ З ТОГО,  
ЩО Я ЗНАЮ,  
НІ.





НУ?

ТУТ ВСЕ СТАРЕ, КОНСЕРВИ КУПЛЕНІ ЩЕ В 1925 Р. ТАКОЖ ЗНАЙШЛИ ІНВЕНТАР, З МАРКУВАННЯМ ПРО ТЕ, ЩО ВСЕ ПРИБУЛО З ОСЛО, І ВИГОТОВЛЕНЕ В ДВАДЦЯТИХ.

НОРВЕЖЦІ? МОЖЛИВО, ПРОТЕСТАНТСЬКА СЕКТА.



Я ЩОЙНО ОГЛЯДАВ ЦЕРКВУ, І МЕНЕ ДЕЩО ЗДИВУВАЛО...

ГАДАЮ, ТАМ НЕМАЄ НАТОВПУ, ЩО ПРАВЛЯТЬ МЕСУ?

ЯКЩО Я СКАЖУ - ВИ НЕ ПОВІРИТЕ. ХОДИМО, САМІ ПОГЛЯНЕТЕ.



ЩО ВИ НА ЦЕ СКАЖЕТЕ?

СХОЖЕ НА СТОРОНЬ, ЯКІ ПОДІБНІ НА АМУЛЕТ КОЛІНЗА...

?

ЦЕ Б МЕНЕ НЕ ЗДИВУВАЛО. ПРИЙТИ ТА ОСЕЛИТИСЯ ТУТ... ДИВІТЬСЯ, ТУТ ДЛЯ ХОРИСТІВ ПРОРУБЛЕНИЙ ПРОХІД У КРИЗІ.



НІЧОГО НЕ МОЖУ ПРО ЦЕ СКАЗАТИ, РАНІШЕ ТАКОГО ЩЕ НЕ БАЧИВ...

ТОЖ МОЖНА ЗРОБИТИ ВИСНОВОК, ЩО ЦЕ НЕ ТІ «РЕЧІ», ПРО ЯКІ ТИ НЕ ХОЧЕШ РОЗКАЗУВАТИ... ДУМАЄТЕ, ЯКИЙСЬ КУЛЬТ ПОКЛОНІННЯ?





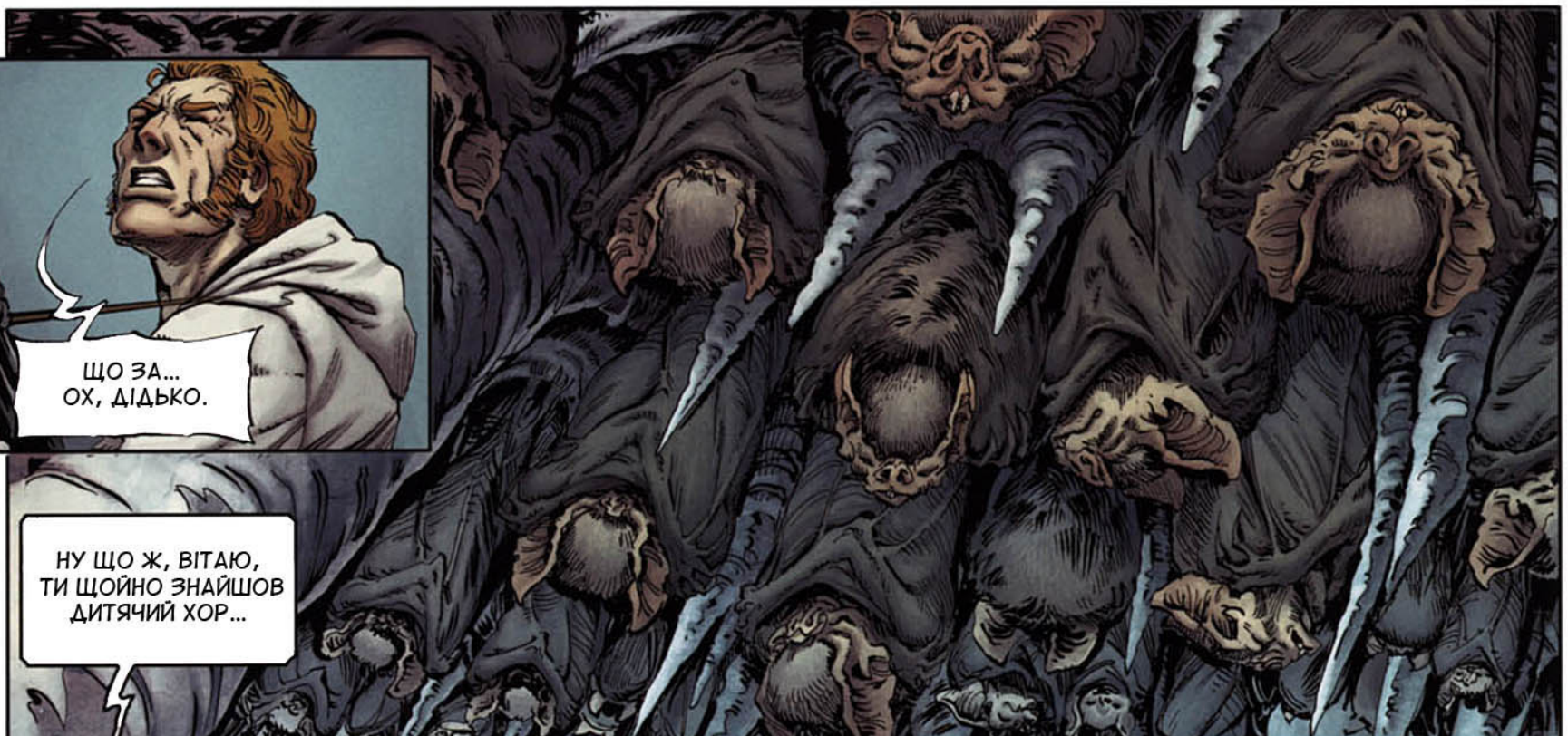


СВЯТИЙ ГЕОРГІЙ,  
ЦЕ НЕЙМОВІРНО!  
КРИЖАНИЙ  
КАФЕДРАЛЬНИЙ  
СОБОР!

МУШУ СКАЗАТИ,  
ТЕБЕ ТА Й У  
ЖУРНАЛІСТИКУ...



АНГУСЕ, ОБЕРЕЖ-  
НО ПОДИВИСЯ  
ВГОРУ...



ЩО ЗА...  
ОХ, ДІДЬКО.

НУ ЩО Ж, ВІТАЮ,  
ТИ ЩОЙНО ЗНАЙШОВ  
ДИТЯЧИЙ ХОР...



ВІЛКІНС ХІБА НЕ МІГ ТОБІ  
ДЕТАЛЬНІШЕ РОЗПОВІСТИ, КОЛИ КАЗАВ,  
ЩО АМУЛЕТ ТОБІ ЗНАДОБИТЬСЯ?

ХІБА ДЛЯ ТОГО,  
ЩОБ ЇХ УПІЗНАТИ.

ХОЧА, ЩО ЦЕ ЗМІНЮЄ?  
ЩО БУДЕМО РОБИТИ?



ПОВЕРТАЙМОСЯ НАЗАД,  
АЛЕ БЕЗ ШУМУ. СХОЖЕ,  
ЦІ КРАСУНІ СПЛЯТЬ.

ЧОМУ ТИ ДУМАЄШ,  
ЩО ЦЕ САМИЦІ?



ЛАЙНО...



НАГОРУ!  
ВСІ НАГОРУ!



НУ ЩО Ж, ТЕПЕР  
ВОНИ НЕ ВИЛЕТЯТЬ!  
ТРЯСЦЯ, ЦЕ...

**CRACK!**





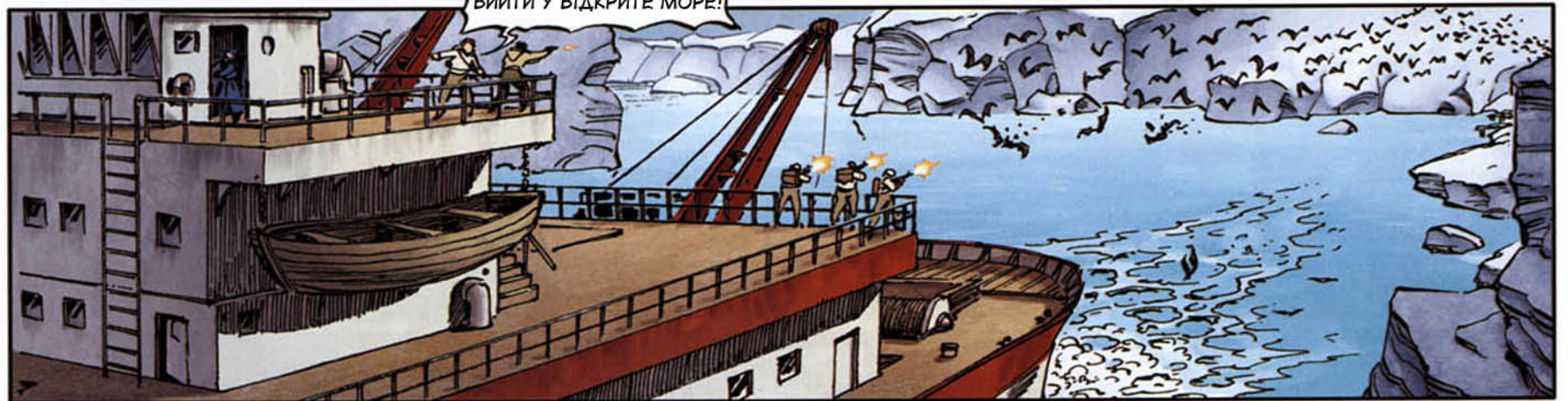
ЛАЙНО! КОЛЛІНЗ!  
АНГУСЕ, ЗРОБИ  
ЩОСЬ!

МИ ВЖЕ НІЧИМ  
НЕ ЗАРАДИМО,  
ВІН МЕРТВИЙ!

ШВИДШЕ! НАМ ПОТРІБНО  
ВИЙТИ У ВІДКРИТЕ МОРЕ!



КАПІТАНЕ,  
ВІДЧАЛЮЄМО!  
МАШИННОМУ —  
ПОВНИЙ ВПЕРЕД!



ПОГЛЯНЬ СКІЛЬКИ ІХ!  
ЩО Ж НАМ РОБИТИ,  
ЩОБ ІХ ЗУПИНИТИ?



ВОНИ НЕ ВІДЛЕТЯТЬ  
ДАЛЕКО ВІД ГНІЗДА.  
ЦЕ НАЧЕ ОСИНЕ ГНІЗДО.



ЧОМУ ВОНИ НА НАС НАПАЛИ?  
ЩО ВОНИ РОБИЛИ В ТІЙ  
КЛЯТІЙ ПЕЧЕРІ?



ВОНИ ЗИМУВАЛИ.

ЩО? З ЧОГО  
ТИ ЦЕ ВЗЯВ?



СЛУХАЙ, ЦЕ ЛОГІЧНО, МИ Ж НА  
ПОРОЗІ ЗИМИ. ВСІ ЖИВІ ОРГАНІЗМИ  
В ЦЬОМУ РЕГІОНІ РОБЛЯТЬ ТЕ  
САМЕ, НІХТО НЕ МОЖЕ ПЕРЕТРИВАТИ  
АРКТИЧНУ ЗИМУ. ЗАДУМАЙСЯ, ЯК  
ТУТ МОГЛИ Б ВИЖИТИ ЯКІСЬ ЛЮДИ?

ПРИПУСКАЮ, В ТАКИХ  
УМОВАХ НЕ МОГЛИ Б.



ТАК, ЗВІСНО, АЛЕ КОЛОНІЯ ВИМЕРЛА РАНИШЕ.  
ДУМАЮ, СТВОРІННЯ СТАЮТЬ АГРЕСИВНИМИ  
ЛИШЕ В ПЕВНУ ПОРУ РОКУ. В ІНШИЙ ЧАС ВОНИ  
ПЕРЕБУВАЮТЬ У ПЕЧЕРІ, НАЧЕ КАЖАНИ,  
ТА ПРИ НАСТАННІ НОЧІ ПОЛЮЮТЬ НА МОШВУ.

МИ НЕ МОШВА, АНГҀУСЕ...



НІ, І МИ ПОЯСНИМО  
ЇМ В ЧОМУ МІЖ  
НАМИ РІЗНИЦЯ.

ЩО? ТИ ЗБИРАЄШСЯ  
ПОВЕРНУТИСЯ?



ПАМ'ЯТАЄШ ДОГОВІР ПРО  
КАРАНТИННУ ЗОНУ? ДОДАТОК  
III: «ЗАБОРОНИТИ П.Б.О. ПЕРЕ-  
ТИНАТИ ПЕРИМЕТР», А ЗУСТРІЧ З  
ЦИМ ЧОРТОВИННЯМ — ЦЕ ЯВНИЙ  
ФАКТ ПБО, ТИ ТАК НЕ ДУМАЄШ?

П.Б.О.?

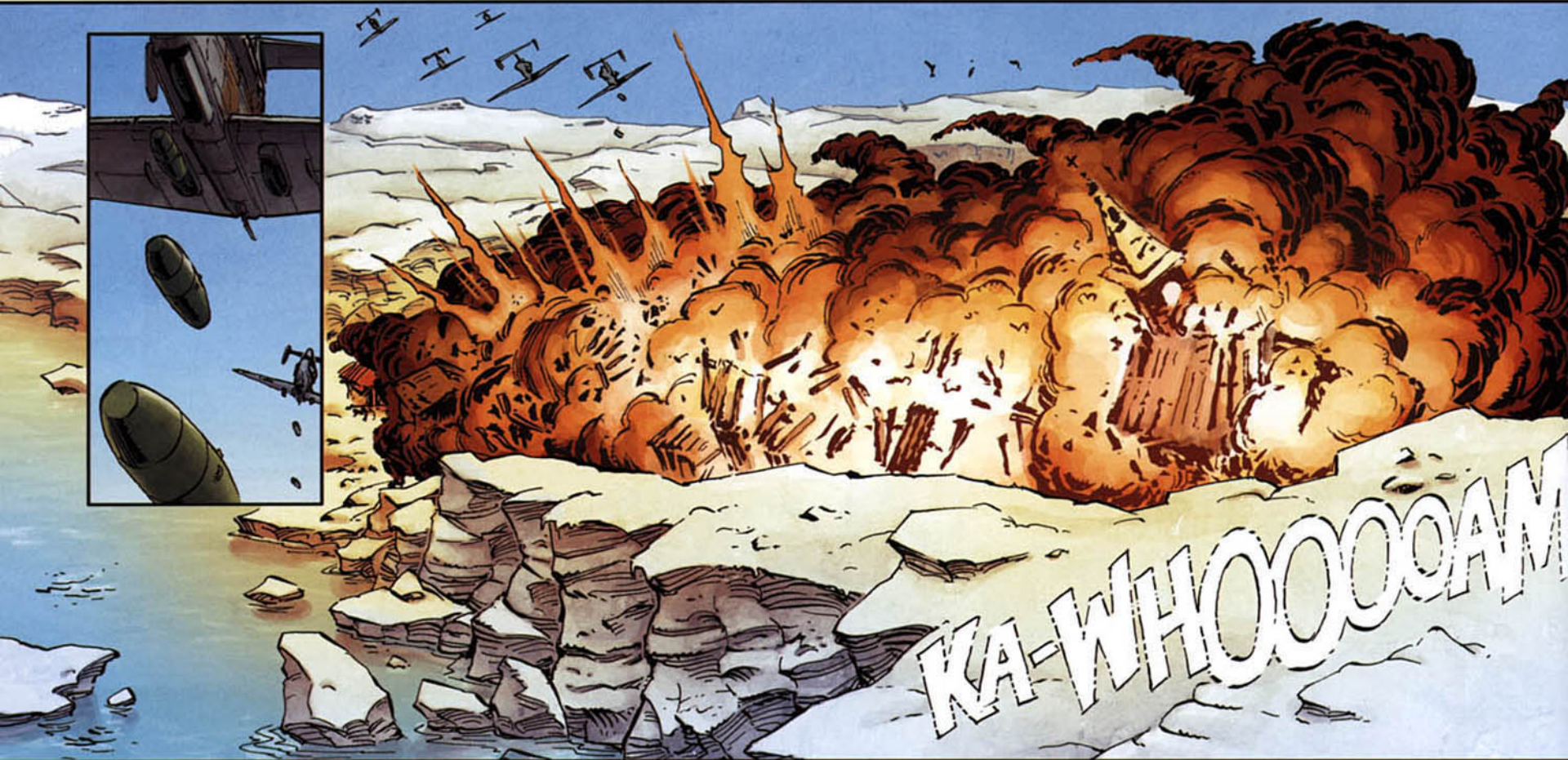
ПОЗАЗЕМНИЙ  
БІОЛОГІЧНИЙ  
ОРГАНІЗМ.



ПОЗАЗЕМНИЙ?  
ХОЧЕШ СКАЗАТИ,  
ЩО ЦЕ МАРСІАНИ?

НЕ ЗОВСІМ. МАРСІАНИ —  
ЦЕ ЗЕЛЕНІ ЧОЛОВІЧКИ  
З АНТЕНАМИ. ТИ ХІБА  
КОМКІСІВ НЕ ЧИТАЄШ?





ВІДЧУВАЄШ? НАПАЛМ — ВИ-НАХІД НАШИХ АМЕРИКАНСЬКИХ КУЗЕНІВ, АБО ЯК ЗА ДЕСЯТЬ СЕКУНД ЗРОБИТИ ШАШЛИК НА ВСІЙ ТЕРИТОРІЇ.

ГЕНІАЛЬНО.

ЛЮБЛЮ ЗАПАХ НАПАЛМУ.

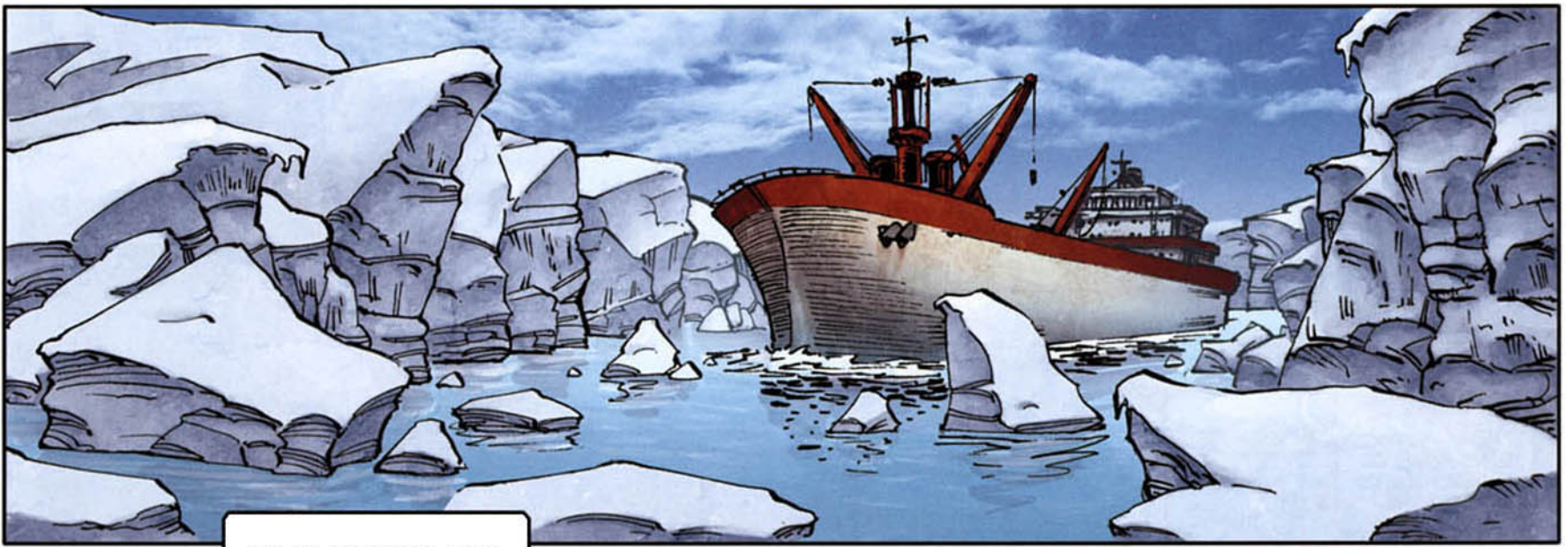


ТИ ДІЙСНО НЕНОРМАЛЬНИЙ, АНГУСЕ.



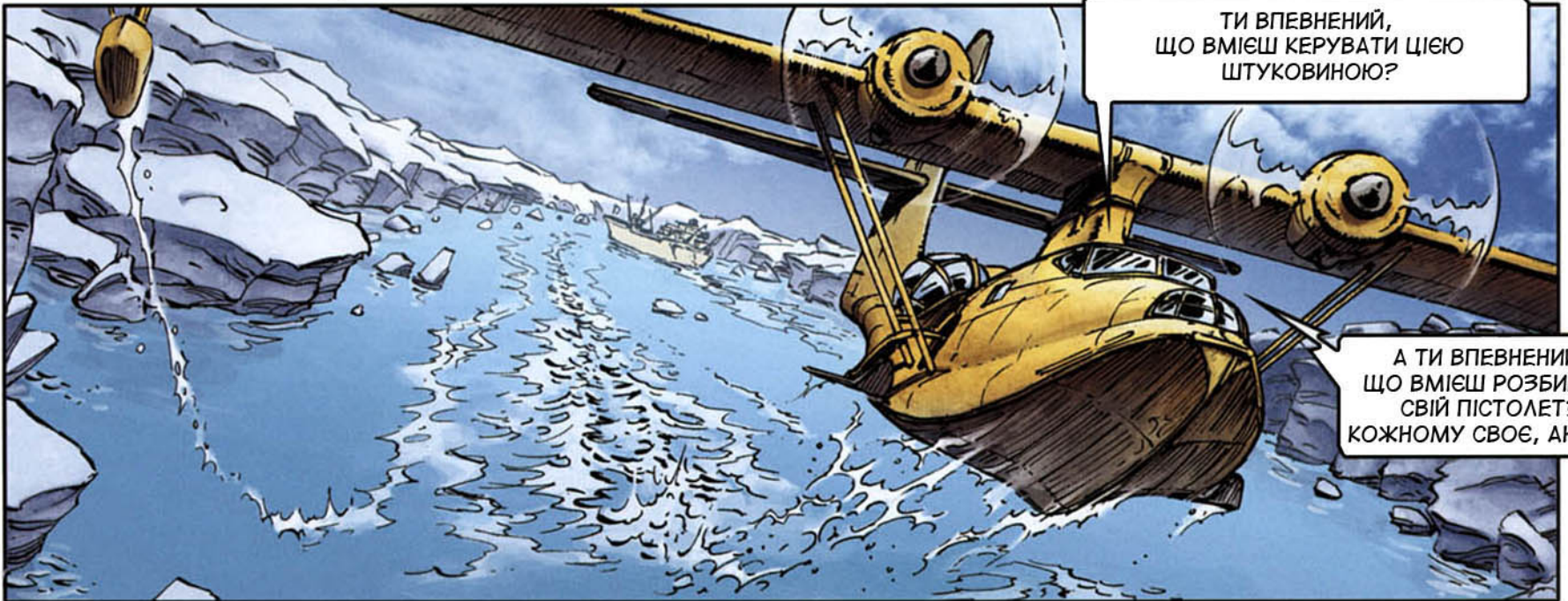
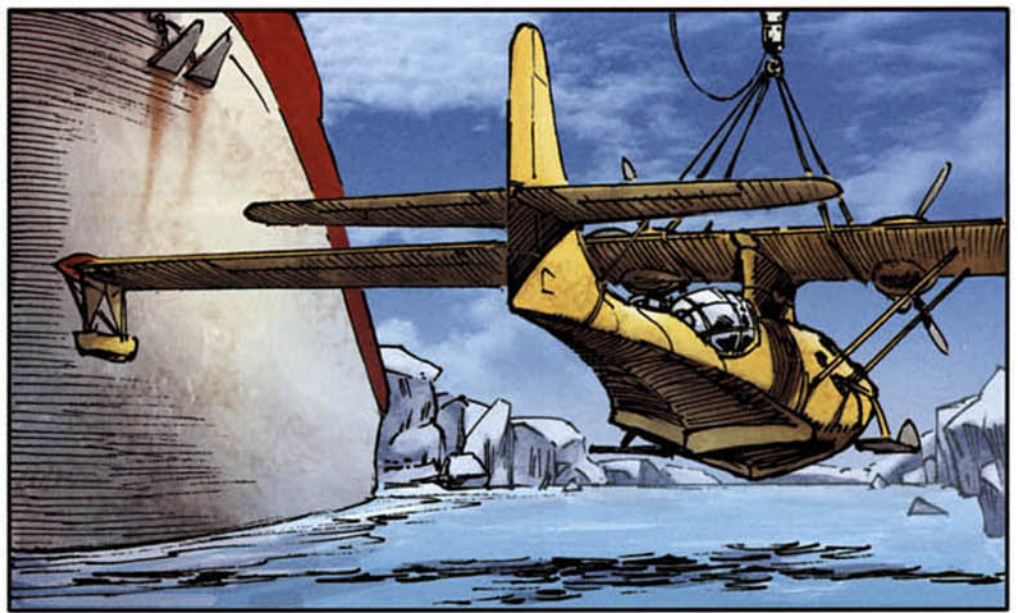
ТИ ТАК ДУМАЄШ? МОЖЛИВО, АЛЕ МИ ПІДЖАРИЛИ ЦИХ ПОКИДЬКІВ І ВІДКРИЛИ ДОСТУП. ЯК ДЛЯ ПОЧАТКУ, НЕПОГАНО.

ДОСТУП? ДОСТУП ДО ЧОГО?



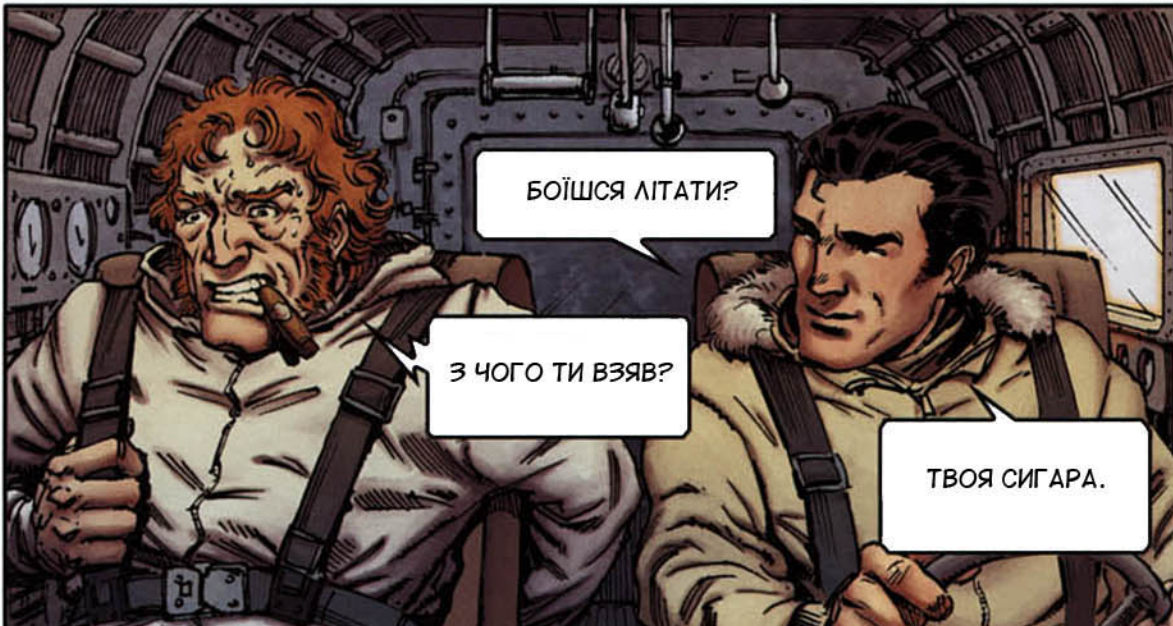
МИ НЕ МОЖЕМО ДАЛІ ПРОСУВАТИСЯ, КРИГА НАДТО ТОВСТА.

ДУЖЕ ДОБРЕ, НЕСТОРЕ. ПОКИ ЩЕ Є МОЖЛИВІСТЬ, СПУСТИМО НА ВОДУ ГІДРОЛІТАК.



ТИ ВПЕВНЕНИЙ, ЩО ВМІЄШ КЕРУВАТИ ЦІЮ ШТУКОВИНОЮ?

А ТИ ВПЕВНЕНИЙ, ЩО ВМІЄШ РОЗБИРАТИ СВІЙ ПІСТОЛЕТ? КОЖНОМУ СВОЄ, АНГҀСЕ.



БОЇШСЯ ЛІТАТИ?

З ЧОГО ТИ ВЗЯВ?

ТВОЯ СИГАРА.



ОХ, ЧОРТ! СПРАВЖНЯ ГАВАНСЬКА!





АНґУСЕ, МЕНШЕ  
НІЖ ЗА П'ЯТНАД-  
ЦЯТЬ ХВИЛИН  
МУСИМО ПОВЕР-  
ТАТИСЯ, У НАС  
ОБМАЛЬ ПАЛИВА.



ЩО ЦЕ ТАМ,  
НА ДВАНАДЦЯТЬ  
ГОДИН.

СХОЖЕ НА ДЕРЕВА, ТАК?  
ДИВНО, ТУТ НА 3000 КМ  
НАВКОЛО НЕМАЄ ДЕРЕВ.



ІГГ ДРАСИЛЬ.

ЩО ЦЕ?

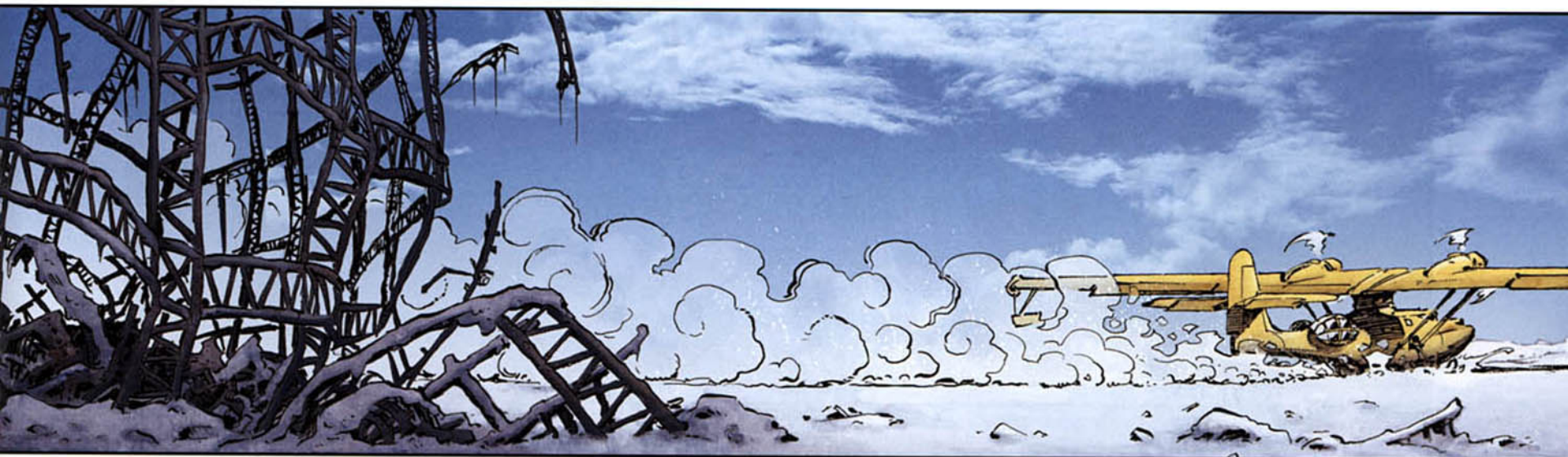
СВЯЩЕННЕ ДЕРЕВО  
ДРЕВНІХ ВІКІНГІВ.



ЩО? ЧУДОВО,  
І ЩО З ТОГО?

ВВАЖАЄТЬСЯ, ЩО ЦЕ  
ВХІД ДО ПІДЗЕМНОГО  
СВІТУ. ЩО ЗА ДУРІСТЬ,  
МИ Ж НА ПІВНОЧІ.





ТА БІС З ТІЄЮ ІГГРОСЛИНОЮ, НАРЕШТІ МОЖЕМО ТОРКНУТИСЯ «ШАРЛЯ ДЕ ГОЛЯ».

НІХТО Б НЕ ЗМІГ ВИЖИТИ В ТАКІЙ КАТАСТРОФІ. ЩО Ж, НАМ ЗАЛИШАЄТЬСЯ ВІДНАЙТИ ЛИШЕ ОБГОРІЛІ РЕШТКИ.



ГОСПОДИ, Я НЕНАВИДЖУ ЛІТАТИ!



ПОГЛЯНЬ...

ВСЕ ЗГОРИЛО, АЛЕ ЩОСЬ ТУТ НЕ ТАК. САМ ГЕЛІЙ ПРИ ЗГОРАННІ НЕ ВИДІЛИВ БИ СТІЛЬКИ ТЕПЛА. НАВІТЬ ЦЕЙ СПЛАВ РОЗПЛАВИВСЯ.



ЩО ЦЕ?

ТИ ХІБА НЕ ЧУЄШ? ШУМ МОТОРІВ.

ВОНИ ПРЯМУЮТЬ  
НА НАС...



ХТО ЦЕ? ЖОДЕН  
ЛІТАК НЕ ЛІТАЄ  
ТАК ШВИДКО!



ВНЮОООЗШННН!

О БОЖЕ,  
ТИ ЦЕ БАЧИШ?



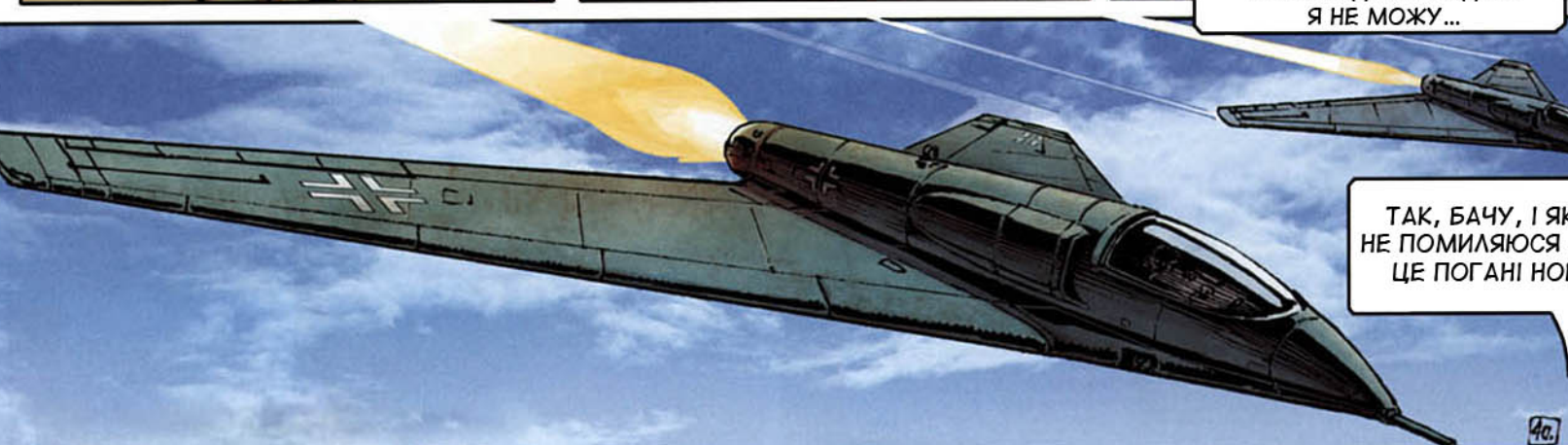
ДЕ ПРОПЕЛЕРИ?  
ТИ БАЧИШ ЯКІСЬ  
ГВИНТИ? ЯКИМ  
ЧИНОМ ВОНИ  
ЛІТАЮТЬ?



ВОНИ РЕАКТИВНІ,  
Я ЧУВ ПРО ТАКІ, АЛЕ  
ДУМАВ, ЩО ВОНИ НА  
ЕКСПЕРИМЕНТАЛЬНІЙ  
СТАДІЇ. МИНУЛОГО  
РОКУ НА ОКОЛИЦІ  
ПАРИЖУ Я ДОПОМА-  
ГАВ МАРСЕЛЮ БЛОХУ  
ВИПРОБОВУВАТИ ЙОГО  
ПРОТОТИП МІРАЖУ...

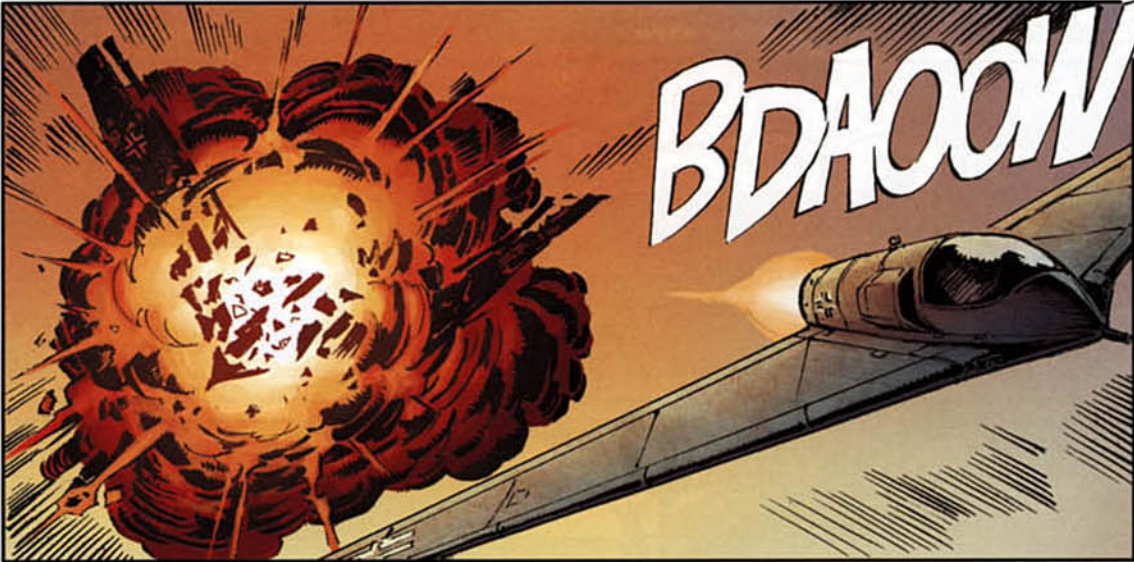
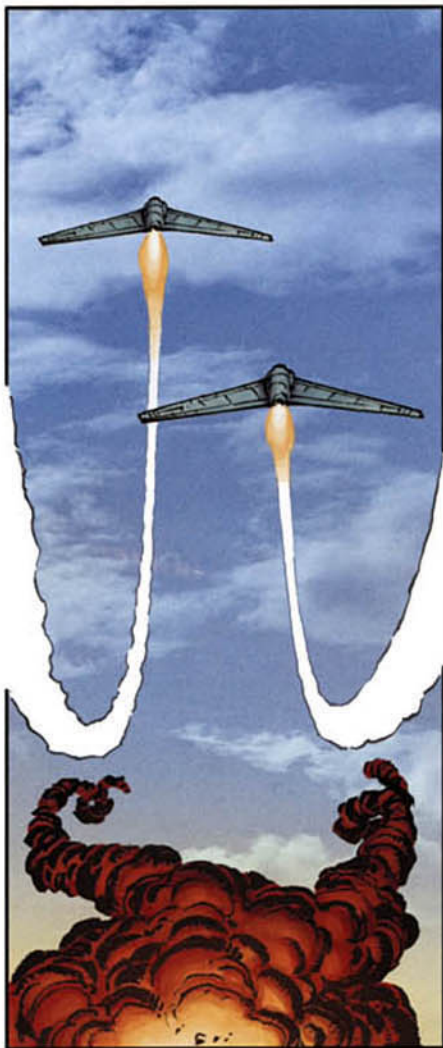


ТИ БАЧИШ ЯКІСЬ  
РОЗПІЗНАВАЛЬНІ ЗНАКИ?  
ВОНИ НАДТО ШВИДКІ...  
Я НЕ МОЖУ ...



ТАК, БАЧУ, І ЯКЩО Я  
НЕ ПОМИЛЯЮСЯ ДЛЯ НАС  
ЦЕ ПОГАНІ НОВИНИ.





ЩО ЗА?..  
ЙОГО ПІДБИЛИ.

ЦЕ ОЧЕВИДНО,  
АЛЕ ХТО?



СОВЕТИ!  
ЦЕ - СОВЕТИ!  
ВОНИ ХОВАЮТЬСЯ  
ЗА ХМАРАМИ!





ОЛЕВЕ, ПОЗАДУ!  
ВІН ШВИДШИЙ ЗА  
НАС, ЙОГО ПОТРІБНО  
ЯКОСЬ ПЕРЕХИТРИТИ.



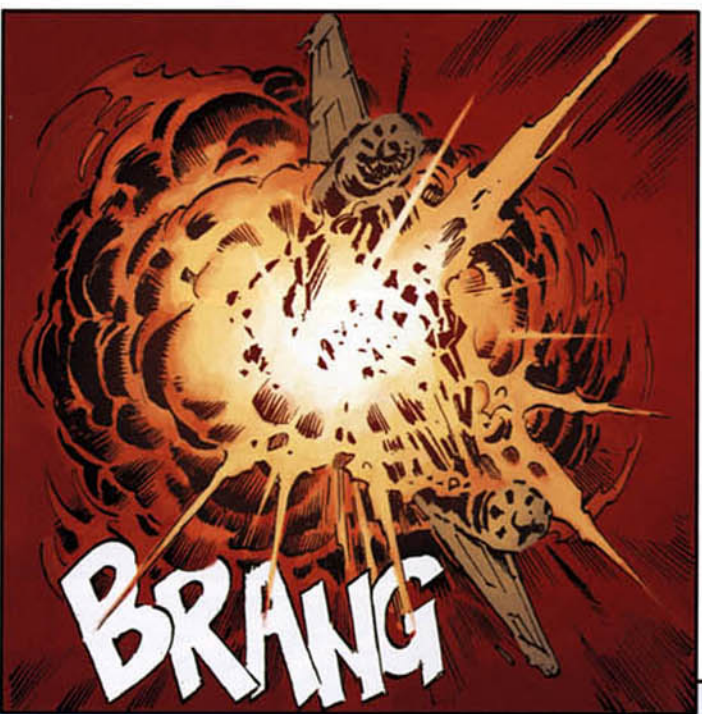
У НИХ НЕМАЄ  
ШАНСУ.

ЯК ЦЕ?  
ДВОЄ ПРОТИ  
ОДНОГО!

ПЕРШОГО ВОНИ  
ПІДБИЛИ ЗНЕНАЦЬКА,  
А ВІН ВТРИЧІ ШВИД-  
ШИЙ. ВСЕ ШВИДКО  
ЗАКІНЧИТЬСЯ.



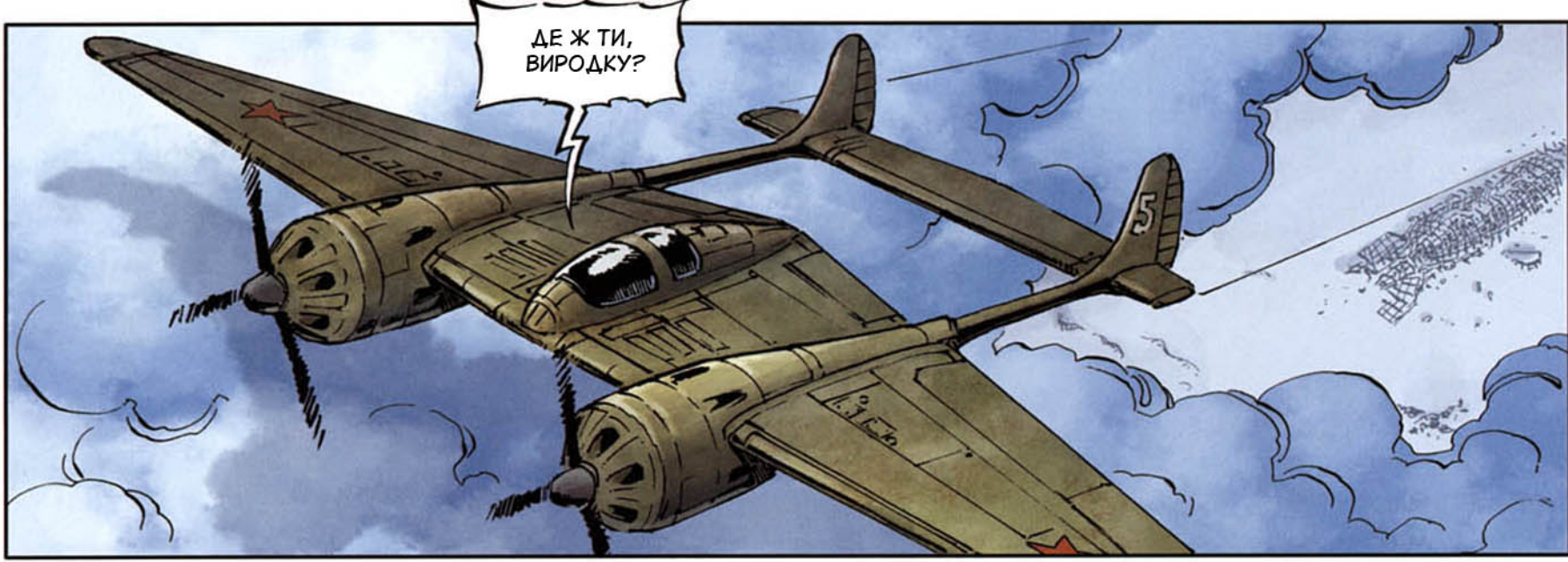
ОЛЕВЕ! ХМАРИ!  
ХОВАЙСЯ ЗА  
ХМАРАМИ!



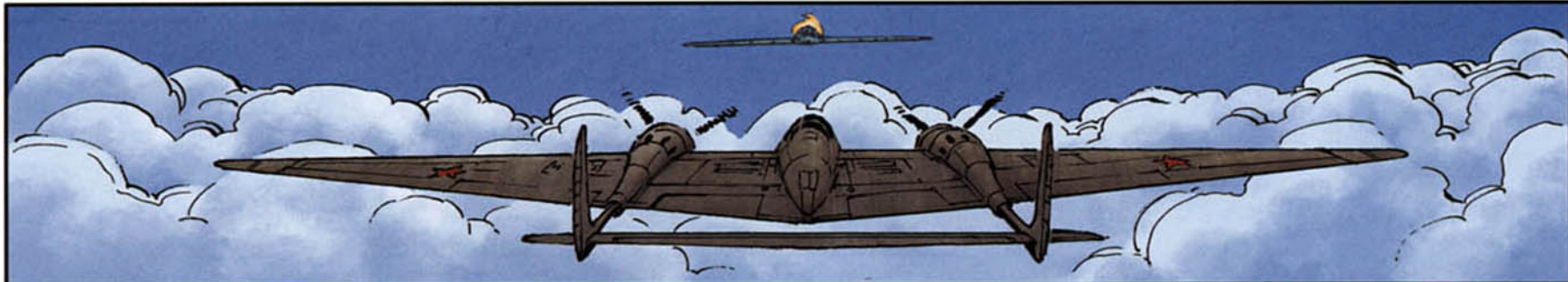
ОТ І КІНЕЦЬ  
ПОВІТРЯНІЙ  
БАТАЛІЇ.



НІ, Я Б ТАК НЕ СКАЗАВ.  
У РОСІЯН МІЦНІ ЯЙЦЯ,  
ТУТ ЛИШЕ ОДИН ВИХІД.  
Я Б ЗРОБИВ ТЕ САМЕ.



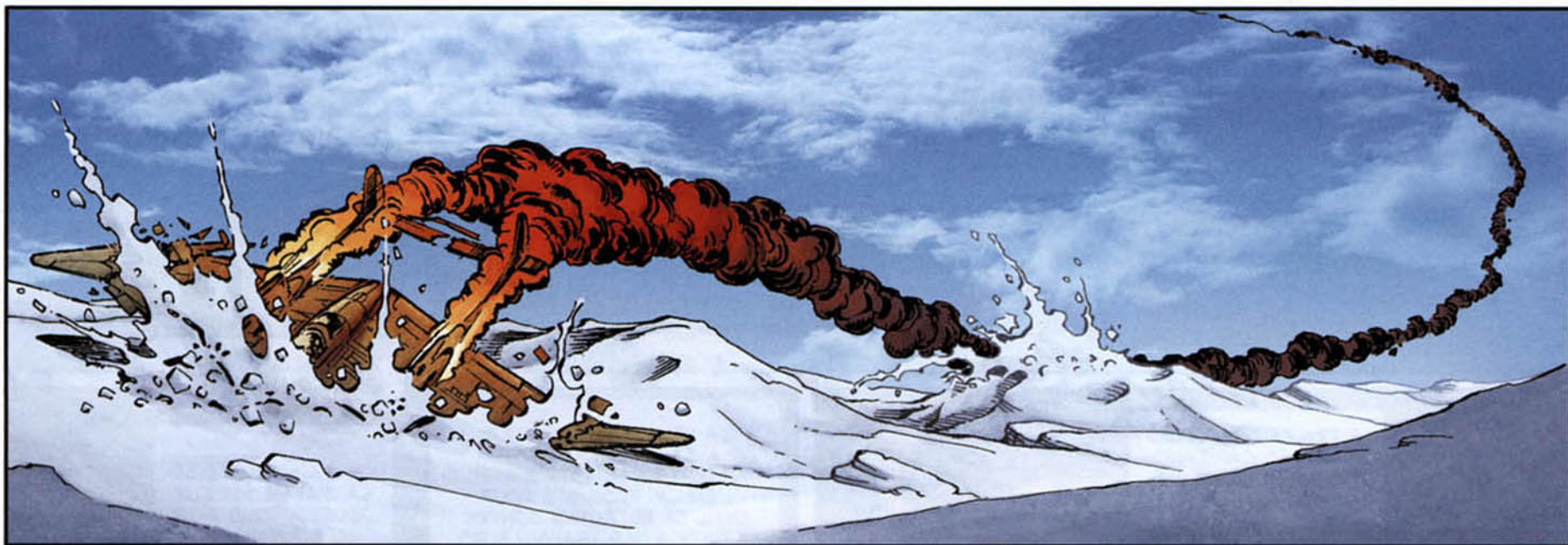
ДЕ Ж ТИ,  
ВИРОДКУ?



НАААНААА



ВІН ПІДБИТИЙ І ЗАРАЗ  
СПРОБУЄ ПРИЗЕМЛИТИСЯ.  
ПІШЛИ ЗІ МНОЮ!







ЯКІ Ж НАШІ ШАНСИ НА ПОРЯТУНОК?

Я Б НА ЦЕ НЕ РОЗРАХОВУВАВ. ТИ ЗАБУВ ПРО УМОВИ ДОГОВОРУ. ЦЕ ЛИШЕ НАШІ СОВЕТСЬКІ ДРУЗІ ІГНОРУЮТЬ ЗАБОРОНУ ЛІТАТИ ЧЕРЕЗ ЗОНУ.



ДОГОВІР? ВІДКОЛИ ЦЕ ВИ, КАПІТАЛІСТИ, ПОВАЖАЄТЕ ДОГОВОРІ?

ВАМ НЕ БРАКУЄ НАХАБСТВА, ТОВАРИШУ КАПІТАНЕ.



ЯКА ВАША ДУМКА ПРО КАПІТАЛІЗМ?

ТІ, ЩО ВИТЯГУЮТЬ З ВОГНЮ ЧУЖІ СМАЖЕНІ КАШТАНИ.

ЩО МАЄТЕ НА УВАЗІ?



МАЮ НА УВАЗІ, ЩО ВИ ДОБРОВІЛЬНО ЗГОДИЛИСЯ НА ПЕРЕМИР'Я З ФАШИСТСЬКИМ ВОРОГОМ, ЩОБ ВІН РОЗВЕРНУВСЯ ПРОТИ БАТЬКІВЩИНИ РОБОЧОГО КЛАСУ.

ХОЧЕШ СКАЗАТИ, ЩО СРСР - ЦЕ БАТЬКІВЩИНА ВСЬОГО РОБОЧОГО КЛАСУ?

А ТИ ЗНАЄШ ЩЕ ЯКУСЬ?

НІ, АЛЕ У МЕНЕ Є СЕРІОЗНІ СУМНІВИ. ТИ ЧИТАЛА СУВАРИНА\*?

Я НЕ МАЮ ЧАСУ ЧИТАТИ ЗРАДНИКІВ, Я МУШУ БОРОТИСЯ ПРОТИ ВАШИХ ФАШИСТСЬКИХ СОЮЗНИКІВ.



НЕ ЗНАЮ, ЩО КРАЩЕ: ЗАЛИШИТИСЯ ТУТ ЧИ ПОМЕРТИ ВІД ХОЛОДУ НА КРИЖАНОМУ ПОЛІ!

КАПІТАЛІСТИЧНІ ХВАСТОЩІ!



ТАКИ ВИБИРАЮ КРИЖАНЕ ПОЛЕ.

\* БОРИС СУВАРИН — ПЕРШИЙ АВТОР, ХТО В ТРИДЦЯТИХ ОСУДИВ СТАЛІНІЗМ ТА ТРУДОВІ ТАБОРИ.

ДАЛІ БУДЕ...

## ЕПОХА

1945 р. Франція і Великобританія виграли чотирирічну війну. Друга Світова Війна закінчилася перемогою Союзників, але продовжується конфлікт між Німеччиною та Радянським Союзом. Завдяки матеріальній підтримці колишніх противників, німецькій армії вдається стримати Червону армію на околицях Берліну. Жодна з двох армій, на превелике задоволення Лондону та Парижу, схоже, не зможе подолати іншу. При таких обставинах, здається, ніщо не зможе кинути виклик англо-французькій могутності. Та чи довго це триватиме?

## ГЕРОЙ

Нестор Серж — колишній пілот військово-повітряних сил Франції, герой французької кампанії, переконаний анти-мілітарист. Тепер як журналіст газети «Вечірня Франція» разом із Жозефом Кесселем та Андре Мальро подорожує світом, вишукуючи гарячі новини для перших шпальт. Коли його шеф, П'єр Лазарєв, довідується про те, що перлина повітряного флоту Франції, дирижабль «Шарль де Голь», розбився над полярним колом, Нестор пакує свої валізи і вирушає в рятувальну експедицію...

## АЛЬБОМ

«Шарль де Голь» пропав. Ніяких новин про великий дирижабль, що вирушив у подорож з Парижу до Токіо через Полярне коло. Що трапилося? Говорять про саботаж, таємна служба міністра Міттерана піднята на ноги. А Нестор далекий від знання того, що його очікує у вічних льодах Арктики... Таємниці древніх чи махінації, що можуть порушити нестабільний світовий порядок.



Coming next

ISBN : 978-2-7560-0294-1



9 782756 002941  
CODE PRIX : DE25 5347232